



enjoy.now

alcatel 3x

Viac informácií o používani telefónu nájdete v úplnej používateľskej príručke, ktorú si môžete stiahnuť zo stránok www.alcatelmobile.com. Na týchto internetových stránkach nájdete tiež odpovede na časti otázky, aktualizácie softveru pomocou nástroja Mobile Upgrade a ďalšie dôležité informácie.

Poznámka:

Toto je používateľská príručka k telefónom Alcatel 3X/5048Y/5048I/5048U.

Riešenie

Odpovede na časté otázky, softvér a servisné informácie možno získať prostredníctvom nasledujúcich zdrojov.

Odpoveď na najčastejšie otázky

Prejsť na

<https://www.alcatelmobile.com/support/>

Aktualizácia softvéru telefónu

Zariadenie aktualizujte prostredníctvom ponuky Aktualizácie systému.

Nástroj na aktualizáciu softvéru pre počítač prevezmete na adresu:

<https://www.alcatelmobile.com/support/software-drivers/>

Zistenie sériového čísla alebo kódu IMEI

Sériové číslo alebo kód IMEI (International Mobile Equipment Identity) nájdete na obaloch. Prípadne v telefóne vyberte možnosti **Nastavenia > Systém > Informácie o telefóne > Stav**.

Vykonanie záručného servisu

Najprv postupujte podľa pokynov v tejto príručke. Potom si pozrite informácie o horúcej linke a servisnom stredisku na tejto adrese:

<https://www.alcatelmobile.com/contact-us/>

Zobrazenie právnych informácií

V telefóne vyberte možnosti **Nastavenia > Systém > Informácie o telefóne > Právne informácie**.

Použitie služby ONETOUCH Cloud

Otvorte Centrum podpory a potom stlačte možnosť Ďalšie informácie. Výukový program na použitie Používateľského centra (nemusí byť dostupný vo všetkých oblastiach) získate na adresе:

<https://www.alcatelmobile.com/support/faq/>

Použitie iných aplikácií Alcatel

Prejsť na

<https://www.alcatelmobile.com/support/app-services/>

Obsah

Bezpečnosť a používanie	6
Rádiové Vlny	16
Licencia	23
Všeobecné informácie	25
1 Váš mobilný telefón	30
1.1 Tlačidlá a konektory	30
1.2 Začíname	33
1.3 Úvodná obrazovka	36
2 Zadávanie textu	48
2.1 Používanie klávesnice na obrazovke	48
2.2 Úprava textu	50
3 Telefón, história hovorov a kontakty	51
3.1 Telefón	51
3.2 História hovorov	58
3.3 Kontakty	59
4 Správy	67
4.1 Písanie novej správy	67
4.2 Správa správ	69
5 Kalendár, hodiny a kalkulačka	70
5.1 Kalendár	70
5.2 Hodiny	72

5.3	Kalkulačka.....	75
6	Pripojenie.....	76
6.1	Pripojenie k Internetu.....	76
6.2	Pripojenie k zariadeniu Bluetooth.....	79
6.3	Pripojenie k počítaču prostredníctvom rozhrania USB.....	80
6.4	Zdieľanie mobilného dátového pripojenia telefónu.....	81
6.5	Pripojenie k virtuálnym privátnym sietiam...	83
7	Multimedialne aplikácie.....	85
7.1	Fotoaparát	85
7.2	Galéria	92
8	Ostatné	96
8.1	Centrum podpory	96
8.2	Ďalšie aplikácie.....	96
9	Aplikácie Google.....	97
9.1	Chrome.....	97
9.2	Gmail.....	98
9.3	Mapy.....	98
9.4	YouTube.....	98
9.5	Play Store.....	99
9.6	Prehrávanie hudby.....	99
9.7	Asistent Google.....	99
10	Nastavenia	101
10.1	Sieť a pripojenie	101
10.2	Displej.....	104
10.3	Zabezpečenie a umiestnenie.....	104
10.4	Pokročilé funkcie	105
10.5	Aplikácie.....	105
10.6	Smart Manager.....	105
10.7	Zvuk	105
10.8	Kontá	106
10.9	Google	106
10.10	Zjednodušenie prístupu	106
10.11	Systém.....	106
11	Využívanie telefónu naplno	109
11.1	Nástroj FOTA Upgrade	109
12	Príslušenstvo	110
13	Záruka	111
14	Riešenie problémov	114
15	Technické údaje	124



www.sar-tick.com



Tento produkt spĺňa platné národné limity hodnoty SAR 2,0 W/kg. Konkrétnie maximálne hodnoty SAR nájdete v časti **Rádiové vlny**.

Pri prenášaní tohto produktu alebo pri jeho používaní počas nosenia pri tele použite schválené príslušenstvo (ako napríklad puzdro) alebo zachovajte vzdialenosť 5 mm od tela, aby bola zaistená kompatibilita s požiadavkami na ochranu pred rádiovfrekvenčným žiareniom. Uvedomte si, že tento produkt môže generovať žiarenie aj v čase, keď netelefonujete.

CHRÁŇTE SVOJ SLUCH



Aby nedošlo k poškodeniu sluchu, nepočúvajte dlhší čas zvuk s vysokou úrovňou hlasitosti. Dbajte hlavne na opatrnosť, pokiaľ pri uchu držíte telefón so zapnutým reproduktorom.

Bezpečnosť a používanie

Odporučame, aby ste si pred použitím svojho telefónu pozorne prečítali túto kapitolu. Výrobca sa týmto zrieka akejkoľvek zodpovednosti za škody, ktoré by mohli vzniknúť v dôsledku nesprávneho použitia alebo použitia v rozpore s pokynmi uvedenými v tomto dokumente.

• BEZPEČNOSŤ PREMÁVKY:

Za predpokladu, ktorý vyplýva zo štúdií, že používanie mobilného telefónu počas riadenia vozidla predstavuje skutočné riziko, a to aj pri použití hlasitej súpravy (súpravy určenej do vozidla, súpravy slúchadiel...), sa od vodičov vyžaduje, aby nepoužívali svoj mobil, keď vozidlo nie je zaparkované.

Počas riadenia vozidla nepoužívajte svoj telefón ani slúchadlá na počúvanie hudby či rádia. Používanie slúchadiel môže byť nebezpečné a v niektorých oblastiach zakázané.

Keď je telefón zapnutý, vysiela elektromagnetické vlny, ktoré môžu zasahovať do činnosti elektronických systémov vozidla, ako sú systém proti zablokovaniu bŕzd ABS alebo airbagy. Aby sa zaistilo, že sa nevyškytne žiadny problém:

- neumiestňujte svoj telefón na hornú časť prístrojovej dosky ani do oblasti rozvinutia airbagov.

- overte si u svojho predajcu alebo výrobcu vozidla, či je prístrojová doska náležite chránená pred rádiofrekvenčnou energiou mobilných telefónov.

• PODMIENKY POUŽÍVANIA:

Odporúča sa, aby ste z času na čas vypli telefón, aby sa optimalizovala jeho činnosť.

Pred nastúpením do lietadla vypnite telefón.

Vypnite telefón, keď sa nachádzate v zdravotníckych zariadeniach, okrem určených oblastí. Tak, ako to platí pri mnohých iných typoch zariadení, ktoré sa v súčasnosti pravidelne používajú, mobilné telefóny môžu zasahovať do činnosti iných elektrických alebo elektronických zariadení alebo zariadení využívajúcich rádiovú frekvenciu.

Vypnite telefón, keď sa nachádzate v blízkosti plynov alebo horľavých kvapalín. Prísne dodržiavajte všetky symboly a pokyny vyznačené v skladoch paliva, na čerpacích staniciach alebo v chemických závodoch či v akomkoľvek prostredí s nebezpečenstvom výbuchu.

Keď je telefón zapnutý, mal by sa udržiavať minimálne 15 cm od akéhokoľvek zdravotníckeho zariadenia, ako je kardiostimulátor, načúvací prístroj alebo inzulínové čerpadlo, atď. Obzvlášť počas používania telefónu by ste ho mali držať pri uchu na opačnej strane ako sa nachádza dané zdravotnícke zariadenie v prípade, že sa používa.

Aby nedošlo k poškodeniu sluchu, hovor prijmite pred priložením telefónu k uchu. Rovnako umiestnite mobil mimo ucha aj počas používania hlasitého režimu, pretože zosilnená hlasitosť by mohla spôsobiť poškodenie sluchu.

Nedovolte deťom používať telefón a/alebo sa hrať s telefónom a príslušenstvom bez dozoru.

Pri výmene krytu si, prosím, uvedomte, že telefón môže obsahovať látky schopné vyvolať alergickú reakciu.

Ak telefón predstavuje celistvé zariadenie, zadný kryt a batériu nie je možné vybrať. V prípade, že rozoberiete telefón, platnosť vašej záruky bude zrušená. Pri rozoberaní telefónu by mohlo dôjsť k poškodeniu batérie a úniku tekutín, ktoré by mohli vyvolať alergickú reakciu.

Vždy zaobchádzajte s telefónom opatrne a uchovávajte ho na čistom a bezprašnom mieste.

Dabajte na to, aby telefón neboli vystavený pôsobeniu nepriaznivého počasia či náročného prostredia (rosa, vlhkosť, prenikanie kvapalín, prachu, morského vzduchu, atď.). Odporúčaný rozsah prevádzkovej teploty výrobcu je 0°C až $+40^{\circ}\text{C}$.

Pri teplote vyššej ako 40°C môže byť čitateľnosť displeja zhoršená, aj keď je to dočasný jav a nepredstavuje žiadnu poruchu.

Čísla tiesňového volania nemusia byť dostupné pri všetkých mobilných sieťach. Pri tiesňových volaniach by ste sa nikdy nemali spoliehať len na svoj telefón.

Neotvárajte, nerozoberajte ani sa nepokúšajte opravovať svoj mobilný telefón svojpomocne.

Dbajte na to, aby nedošlo k pádu, hodneniu ani ohnutiu mobilného telefónu.

Nepoužívajte telefón, ak je sklenený displej poškodený, prasknutý alebo rozbitý, aby nedošlo k žiadnemu zraneniu.

Telefón ničím nenatierajte.

Používajte len batérie, nabíjačky a príslušenstvo, ktoré odporúča spoločnosť TCL Communication Ltd. a jej pobočky a ktoré je kompatibilné s modelom vášho telefónu. Spoločnosť TCL Communication Ltd. a jej pobočky sa zriekajú akejkoľvek zodpovednosti za škody vyplývajúce z použitia iných nabíjačiek alebo batérií.

Nezabudnite si vytvárať záložné kópie alebo uchovávať písomný záznam všetkých dôležitých informácií uložených v telefóne.

Niektoří ľudia môžu trpieť epileptickými záchvatmi alebo stratami vedomia pri vystavení pôsobeniu blikajúcich svetiel alebo pri hraní videohier. Tieto záchvaty alebo straty vedomia sa môžu vyskytnúť aj vtedy, keď daná osoba nikdy predtým žiadny záchvat ani stratu vedomia nemala. Ak ste už zažili záchvat alebo stratu vedomia, alebo sa vo vašej rodinnej histórii tieto stavy vyskytli, pred hraním videohier alebo aktiváciou funkcie s blikajúcimi svetlami vo vašom telefóne sa poradte so svojim lekárom.

Rodičia by mali dohliadať na svoje deti, keď používajú videohry alebo iné funkcie, ktoré zahŕňajú blikajúce svetlá v telefónoch. Ktokolvek, u koho sa vyskytne niektorý z nasledujúcich príznakov, by mal prestať používať príslušné funkcie telefónu a poradiť sa s lekárom: kŕč, mykanie očí alebo svalov, strata vedomia, neúmyselné pohyby alebo dezorientácia. Aby sa obmedzila pravdepodobnosť výskytu takýchto príznakov, vykonajte, prosím, nasledujúce bezpečnostné opatrenia:

- Nehrajte hry ani nepoužívajte funkciu s blikajúcimi svetlami, ak ste unavení alebo potrebujete spánok.
- Každú hodinu si urobte minimálne 15-minútovú prestávku.
- Hry hrajte v miestnosti, v ktorej svetlia všetky svetlá.
- Hry hrajte čo najďalej od obrazovky.

- Ak počas hrania dôjde k únave alebo bolesti rúk, zápästí alebo ramien, prestaňte hrať a pred ďalším hraním si oddýchnite niekoľko hodín.
- Ak vás počas hrania alebo po jeho skončení aj nadálej bolia ruky, zápästia alebo ramená, prestaňte hrať hry a navštívte lekára.

Ked' hráte hry vo vašom telefóne, môžete zažiť príležitostné nepohodlie vo svojich rukách, ramenách, pleciach, krku alebo iných častiach svojho tela. Dodržiavajte pokyny na vyhýbanie sa problémom, ako sú zápal šlachy, syndróm karpálneho tunela alebo iné poruchy svalového a kostrového systému.

● OCHRANA SÚKROMIA:

Vezmite, prosím, do úvahy, že musíte dodržiavať platné zákony a predpisy vo svojej jurisdikcii alebo v iných jurisdikciách, v ktorých budete používať svoj mobilný telefón ohľadom zhotovovania fotografií a zaznamenávania zvukov pomocou svojho mobilného telefónu. Podľa takýchto zákonov a predpisov môže byť prísné zakázané zhotovovať fotografie a/alebo zaznamenávať hlasy iných ľudí alebo akýchkoľvek iných osobných vlastností a kopírovať či distribuovať ich, keďže by sa to mohlo považovať za narušenie súkromia. Je to výlučne zodpovednosťou používateľa, aby si vopred zaistil získanie oprávnenia, ak je to potrebné, na zaznamenávanie súkromných alebo dôverných rozhovorov alebo zhotovovanie fotografií iných osôb; výrobca, predajca alebo dodávateľ vášho mobilného telefónu (vrátane operátora) sa týmto zriekajú akejkoľvek zodpovednosti, ktorá by mohla vyplynúť z nevhodného použitia mobilného telefónu.

● BATÉRIA:

V súlade s nariadením o leteckej doprave, nie je batéria vášho produktu nabítá. Pred prvým použitím ju najprv nabite.

Pre zariadenia, ktoré nemajú celistvú konštrukciu:

Dodržujte nasledujúce bezpečnostné opatrenia:

- nepokúšajte sa batériu rozoberať (kvôli nebezpečenstvu úniku jedovatých výparov a vzniku popálenín),

- batériu neprepichujte, nerozoberajte a neskratujte,
- vyradenú batériu nespaľujte, nevyhadzujte do domáceho odpadu a neskladujte pri teplotách nad 60 °C.

Batérie musia byť zlikvidované podľa platných miestnych predpisov na ochranu životného prostredia. Používajte batériu iba na účely, na ktoré je určená. Nikdy nepoužívajte poškodené batérie ani batérie, ktoré neboli odporúčané spoločnosťou TCL Communication Ltd. alebo jej pobočkami.

Pre zariadenie, ktoré nemá celistvú konštrukciu ani vymeniteľnú batériu:

Dodržujte nasledujúce bezpečnostné opatrenia:

- batériu sa nepokúšajte vybrať, vymeniť ani otvoriť,
- batériu neprepichujte, nerozoberajte a dajte pozor, aby nedošlo k jej skratu,
- nelikvidujte telefón v ohni, nevyhadzujte ho do domového odpadu a neskladujte ho pri teplote nad 60 °C.

Telefón a batérie musia byť zlikvidované podľa platných miestnych predpisov na ochranu životného prostredia.

Pre zariadenie s celistvou konštrukciou:

Dodržujte nasledujúce bezpečnostné opatrenia:

- nepokúšajte sa otvoriť zadný kryt,
- nepokúšajte sa vybrať, vymeniť ani otvoriť batériu,

- neprepichujte zadný kryt telefónu,
- nelikvidujte telefón v ohni, nevyhadzujte ho do domového odpadu a neskladujte ho pri teplote nad 60 °C.

Telefón a batéria, ako celistvé zariadenie, musia byť zlikvidované podľa platných miestnych predpisov na ochranu životného prostredia.



Tento symbol na telefóne, batérii a príslušenstve znamená, že sa tieto výrobky na konci svojej životnosti musia odniesť do zberných stredísk:

- Obecné strediskálíkvidácie odpadu so špecializovanými nádobami určenými pre tieto časti zariadení.

- Zberné nádoby v miestach predaja.

Potom sa budú tieto zariadenia recyklovať tak, aby sa zabránilo likvidovaným látkam preniknúť do životného prostredia a aby sa komponenty týchto zariadení mohli znova použiť.

V krajinách Európskej únie:

Tieto zberné strediská sú prístupné bezplatne.

Všetky výrobky s týmto symbolom sa musia odniesť do týchto zberných stredísk.

V jurisdikciách mimo Európskej únie:

Časti zariadenia s týmto symbolom sa nesmú vyhadzovať do bežných odpadových nádob, ak má vaša jurisdikcia alebo váš región vhodné recykláčne a zberné strediská; namiesto toho sa musia odniesť do zberných stredísk na recykláciu.

UPOZORNENIE: HROZÍ RIZIKO VÝBUCHU, AK SA BATÉRIA VYMENÍ ZA NESPRÁVNY TYP. POUŽITÉ BATÉRIE LIKVIDUJTE V SÚLADE S PRÍSLUŠNÝMI POKYNMI.

• NABÍJAČKY:

Nabíjačky napájané z elektrickej siete majú prevádzkový teplotný rozsah od 0°C do 40°C.

Nabíjačky navrhnuté pre tento mobilný telefón spĺňajú štandardy bezpečnosti použitia informačných technológií a kancelárskeho vybavenia. Taktiež sú v súlade so smernicou 2009/125/ES pre ekologickú konštrukciu výrobkov. Z dôvodu rozdielnych elektrických špecifikácií nemusí byť nabíjačka kúpená v jednej oblasti funkčná v inej oblasti. Nabíjačky sú určené iba na nabíjanie.

Toto zariadenie je kompatibilné s nabíjačkami, ktoré vyhovujú nižšie uvedeným normám pre bežné nabíjačky mobilných telefónov:

- EN301 489-34 V2.1.1 konečný návrh (apríl 2017)
- EN 62684:2018

Rádiové Vlny

Pred uvedením na trh sa od všetkých modelov mobilných telefónov vyžaduje vyhlásenie o zhode s medzinárodnými normami (ICNIRP) alebo s európskou smernicou 2014/53/EU (RED) (o rádiových a koncových telekomunikačných zariadeniach). Ochrana zdravia a bezpečnosť používateľa a akýchkoľvek ďalších osôb je podstatnou požiadavkou týchto noriem alebo tejto smernice.

TOTO ZARIADENIE SPŁŇA MEDZINÁRODNÉ SMERNICE TÝKAJÚCE SA PÓSOBENIA RÁDIOVÝCH VÍLN.

Vaše mobilné zariadenie je rádiový vysielač a prijímač. Je skonštruované tak, aby neprekračovalo limity pôsobenia rádiových vín (rádiovfrekvenčných elektromagnetických polí) odporúčané medzinárodnými smernicami. Tieto smernice zostavila nezávislá vedecká organizácia (ICNIRP) a obsahujú značnú mieru bezpečnosti určenú na zaistenie bezpečnosti všetkých osôb bez ohľadu na vek a zdravotný stav.

V smerniciach týkajúcich sa pôsobenia rádiových vín sa používa merná jednotka známa ako špecifická absorpcná dávka alebo SAR. Limitná hodnota SAR pre mobilné zariadenia je 2 W/kg.

Skúšky na získanie hodnôt SAR sa vykonávajú pomocou štandardných prevádzkových polôh so zariadením vysielajúcim pri najvyššej certifikovanej úrovni výkonu vo všetkých skúšaných frekvenčných pásmach. Najvyššie hodnoty SAR podľa smerníc ICNIRP pre tento model zariadenia sú:

5048Y

Maximálna hodnota SAR pre tento model a podmienky, za ktorých bola zistená.		
Hodnota SAR pri použití pri hlave	LTE Band 8+WLAN 2.4G	1.42 W/kg
Hodnota SAR pri nosení pri tele	LTE Band 40+WLAN 2.4G	1.69 W/kg

5048I

Maximálna hodnota SAR pre tento model a podmienky, za ktorých bola zistená.

Hodnota SAR pri použití pri hlave	LTE Band 8+WLAN 2.4G	1.18 W/kg
Hodnota SAR pri nosení pri tele	LTE Band 40+WLAN 2.4G	1.69 W/kg

5048U

Maximálna hodnota SAR pre tento model a podmienky, za ktorých bola zistená.

Hodnota SAR pri použití pri hlave	LTE Band 8+WLAN 2.4G	1.21 W/kg
Hodnota SAR pri nosení pri tele	LTE Band 40+WLAN 2.4G	1.69 W/kg

Počas používania telefónu sú skutočné hodnoty SAR pre toto zariadenie zvyčajne oveľa nižšie ako sú hodnoty uvedené vyššie. Je to kvôli tomu, že sa na účely účinnosti systému a na minimalizáciu rušenia v sieti prevádzkový výkon vášho mobilného zariadenia automaticky zníži, keď na uskutočnenie hovoru nie je plný výkon potrebný. Čím je výstupný výkon zariadenia nižší, tým je nižšia aj hodnota SAR.

Meranie hodnoty SAR pri tele sa vykonávalo vo vzdialosti 5 mm. Aby sa splnili požiadavky smerníc ohľadom pôsobenia rádiofrekvenčného žiarenia počas prevádzky zariadenia pri tele, dané zariadenie by malo byť umiestnené minimálne v tejto vzdialosti od tela.

Ak nepoužívate schválené príslušenstvo, uistite sa, že akýkoľvek používaný výrobok neobsahuje žiadny kov a že je telefón pomocou neho umiestnený v uvedenej vzdialosti od tela.

Organizácie, ako sú Svetová zdravotnícka organizácia WHO a americká Správa pre potraviny a lieky FDA uvádzajú, že ak majú ľudia obavy a chcú znížiť mieru pôsobenia žiarenia, môžu používať hlasitú súpravu, ktorá umožňuje umiestniť telefón počas telefonických hovorov mimo hlavy a tela, alebo môžu skrátiť čas strávený používaním telefónu.

Viac informácií môžete získať na stránke www.alcatelmobile.com

Ďalšie informácie o elektromagnetických poliach a verejnom zdraví sú dostupné na nasledujúcej stránke: <http://www.who.int/peh-emf>.

Váš telefón je vybavený vstavanou anténou. Aby sa dosiahla optimálna činnosť, nemali by ste sa jej dotýkať ani ju upravovať.

Kedže mobilné zariadenia ponúkajú celú škálu funkcií, môžu sa používať v iných polohách ako pri uchu. Za takýchto okolností bude toto zariadenie vyhovovať požiadavkám smerníc, keď sa použije so súpravou slúchadiel alebo dátovým káblom USB. Ak používate iné príslušenstvo, uistite sa, že akýkoľvek používaný výrobok neobsahuje žiadny kov a že je telefón pomocou neho umiestnený minimálne 5 mm od tela.

Pri používaní zariadenia môžu byť s hlavným zariadením zdieľané niektoré vaše osobné údaje. Ochrana vašich osobných údajov je vašou povinnosťou. Zabezpečte, aby neboli zdieľané s neoprávnenými zariadeniami alebo zariadeniami tretích strán pripojených k vášmu zariadeniu. Ak vaše zariadenie podporuje pripojenie Wi-Fi, pripojte ho iba k dôveryhodným sietiam Wi-Fi. Pri používaní vášho zariadenia ako prenosového prístupového bodu (ak je táto funkcia podporovaná), použite sieťové zabezpečenia. Tieto opatrenia zabránia neoprávnenému prístupu k vášmu zariadeniu. Vaše zariadenie môže ukladať osobné údaje do rôznych umiestnení, vrátane karty SIM, pamäťovej karty a integrovanej pamäte. Pred recykláciou, vrátením alebo podarovaním vášho zariadenia nezabudnite všetky osobné údaje odstrániť. Aplikácie a aktualizácie vyberajte obozretne a inštalujte ich len z dôveryhodných zdrojov. Niektoré aplikácie môžu mať vplyv na výkon zariadenia alebo mať prístup k súkromným informáciám, vrátane podrobností o konte, údajom o telefonovaní, podrobnostiam o polohe a sieťovým zdrojom.

Všetky údaje zdieľané so spoločnosťou TCL Communication Ltd. sa ukladajú v súlade s príslušnými zákonmi o ochrane údajov. Na tieto účely spoločnosť TCL Communication Ltd. zaviedla a dodržuje primerané technické a organizačné opatrenia na ochranu všetkých vašich osobných údajov, napríklad proti neoprávnenému prístupu alebo nezákonnému spracovaniu a náhodnej strate alebo zničeniu, či poškodeniu osobných údajov, ktoré poskytujú primeranú úroveň zabezpečenia s ohľadom na

- (i) dostupné technické možnosti,
- (ii) náklady spojené so zavedením opatrení,
- (iii) riziko súvisiace so spracovaním osobných údajov a
- (iv) citlivosť spracovávaných osobných údajov.

Svoje osobné údaje môžete kedykoľvek zobraziť, skontrolovať a upraviť po prihlásení sa do svojho používateľského konta, návšteve svojho používateľského profilu alebo tak, že nás budete priamo kontaktovať. Ak potrebujete svoje osobné údaje upraviť alebo zmazať, môžeme vás pred spracovaním žiadosti požiadať o overenie vašej totožnosti.

Licencia



Logo microSD je ochranná známka.



Slovné označenia a logá Bluetooth sú majetkom spoločnosti Bluetooth SIG, Inc. a na akékoľvek použitie týchto značiek spoločnosťou TCL Communication Ltd. a jej pobočkami sa vzťahuje licencia. Ostatné ochranné známky a názvy značiek sú majetkom príslušných vlastníkov.

Alcatel 5048Y/5048I/5048U – ID
deklarácia Bluetooth: D046974



Logo Wi-Fi je označenie certifikácie organizáciou Wi-Fi Alliance.

Toto zariadenie je možné prevádzkovať vo všetkých európskych krajinách.

Toto zariadenie je možné používať bez obmedzenia vo všetkých členských štátach EÚ.

Google, logo Google, Android, logo Android, Google Search™, Google Maps™, Gmail™, YouTube, Google Play Store, Google Latitude™ a Hangouts™ sú ochranné známky spoločnosti Google Inc.

Robot Android je reprodukciovou a úpravou diela vytvoreného a zdieľaného spoločnosťou Google a je používaný na základe podmienok licencie Creative Commons 3.0 Attribution (text sa zobrazí po stlačení položky **Právne informácie** v ponuke **Nastavenia > Systém > Informácie o telefóne > Právne informácie**)⁽¹⁾.

Kúpili ste si produkt využívajúci programy s otvoreným zdrojovým kódom (<http://opensource.org/>) v objektovom kóde (mtd, msdosfs, netfilter/iptables a initrd) a iné programy s otvoreným zdrojovým kódom dostupné na základe licencií GNU General Public Licence a Apache Licence.

Na vyžiadanie vám poskytneme kompletnú kópiu príslušných zdrojových kódov, a to po dobu troch rokov od distribúcie tohto produktu spoločnosťou TCL Communication Ltd.

Zdrojové kódy si môžete stiahnuť zo stránok <http://sourceforge.net/projects/alcatel/files/>. Zdrojový kód na internete poskytujeme bezplatne.

Týmto zdôrazňujeme, že záruka koncového používateľa ohľadom neporušenia práv na duševné vlastníctvo platí iba na území Európskej únie / Európskeho hospodárskeho priestoru / Švajčiarska.

⁽¹⁾ V niektorých krajinách nemusí byť k dispozícii.

V prípade exportu alebo použitia produktu mimo Európskej únie / Európskeho hospodárskeho priestoru / Švajčiarska prestávajú platiť všetky zodpovednosti, záruky či nároky na odškodenie súvisiace s výrobcom a jeho dodávateľmi s ohľadom na daný produkt (vrátane všetkých odškodení v súvislosti s porušením práv na duševné vlastníctvo).

Všeobecné informácie

- **Internetová adresa:** www.alcatelmobile.com
- **Horúca linka:** Viď leták „SLUŽBY“ dodaný s telefónom alebo navštívte náš web.
- **Výrobca:** TCL Communication Ltd.
- **Adresa:** 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hongkong
- **Cesta k elektronickému označeniu:** Ak chcete o označení získať viac informácií ⁽¹⁾, stlačte možnosť **Nastavenia > Systém > Predpisy a bezpečnosť** alebo vytočte *#07#.

Na našich stránkach nájdete oblasť FAQ (často kladené otázky). S akýmkoľvek dotazom sa na nás môžete obrátiť taktiež prostredníctvom e-mailu.

⁽¹⁾ V závislosti od jednotlivých krajín.

Toto rádiové zariadenie používa nasledujúce frekvenčné pásma a hodnoty maximálneho výkonu rádiofrekvenčného zdroja:

GSM 850/900: 33,3 dBm

GSM 1800/1900: 30,3 dBm

UMTS B1/2/5/8 (2100/1900/850/900): 24 dBm

LTE B1/3/5/7/8/20/28 (full);/38/40 (2100/1800/850/2600/900/800/700/2600/2300): 24 dBm

Bluetooth Pásмо 2,4GHz: 5,99 dBm

Bluetooth LE: -1,39 dBm

802,11 b/g/n Pásmo 2,4GHz menej ako : 18,41 dBm

NFC 13,56 MHz: 25 dBuA/m vo vzdialosti 10m ⁽¹⁾

• Regulačné informácie

Spoločnosť TCL Communication Ltd. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu **Alcatel 5048Y/5048I/5048U** je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.

Celý text vyhlásenia EÚ o súlade je dostupný na tejto webovej adrese: http://www.alcatelmobile.com/EU_doc.

⁽¹⁾ Iba 5048Y.

• Dodatočné informácie

Popisy príslušenstva a súčasťi vrátane softvéru, ktoré umožňujú fungovanie rádiového zariadenia zamýšľaným spôsobom a na ktoré sa vzťahuje vyhlásenie o zhode EÚ, nájdete na tejto webovej adrese: http://www.alcatelmobile.com/EU_doc.

Ochrana proti krádeži⁽¹⁾

Tento telefón je identifikovaný číslom IMEI (výrobné číslo telefónu) uvedenom na štítku balenia a v pamäti telefónu. Odporúčame vám, aby ste si toto číslo pri prvom použití telefónu zistili zadáním znakov *#06# a uložili na bezpečné miesto. V prípade odcudzenia telefónu môže byť toto číslo požadované políciou alebo operátorom. Toto číslo taktiež umožňuje zablokovanie telefónu tak, že ho nebude môcť použiť iná osoba, a to ani v prípade, že vloží inú kartu SIM.

Vylúčenie zodpovednosti

Medzi popisom v používateľskej príručke a činnosťou telefónu môžu byť určité rozdiely závisiace od verzie softvéru nahraného v telefóne a konkrétnych služieb operátora.

Spoločnosť TCL Communication Ltd. nenesie právnu zodpovednosť za takéto rozdiely ani za ich potenciálne dôsledky a táto zodpovednosť leží výhradne na operátorovi. Tento telefón môže obsahovať údaje, aplikácie a softvér v podobe spustiteľných súborov alebo zdrojového kódu, ktoré pre tento telefón poskytli tretie strany („Údaje tretích strán“). Všetky údaje tretích strán v tomto telefóne sú poskytnuté na základe princípu „ako stojí a leží“, bez akýchkoľvek záruk, či už výslovných, alebo predpokladaných. Kupujúci berie na vedomie, že spoločnosť TCL Communication Ltd. splnila všetky požiadavky na kvalitu, ktoré na ňu boli kladené ako na výrobcu mobilných zariadení a telefónov v súlade s právami na duševné vlastníctvo. Spoločnosť TCL Communication Ltd. nie je v žiadnej fáze zodpovedná za nemožnosť používať údaje tretích strán v tomto telefóne ani v rámci interakcie s akýmkolvek iným zariadením. V maximálnom rozsahu povolenom zákonom sa spoločnosť TCL Communication Ltd. zrieka všetkej zodpovednosti v prípade nárokowania, požiadaviek, súdnych sporov alebo vykonaných krokov, čo sa okrem iného týka oblasti práva občianskoprávnych deliktov, ktoré vychádzajú z používania ľubovoľným

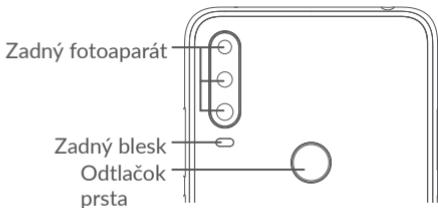
⁽¹⁾ Kontaktujte svojho sieťového operátora a overte dostupnosť tejto služby.

spôsobom alebo z pokusu o používanie takých údajov tretích strán. Okrem toho môžu údaje tretích strán, ktoré sú bezplatne poskytované spoločnosťou TCL Communication Ltd., podliehať budúcim plateným aktualizáciám a vylepšeniam. Spoločnosť TCL Communication Ltd. nenesie žiadnu zodpovednosť s ohľadom na tieto dodatočné náklady, ktoré musí hrať výhradne kupujúca osoba. Spoločnosť TCL Communication Ltd. nenesie zodpovednosť za nedostupnosť jednej alebo viacerých aplikácií, pretože ich dostupnosť závisí od krajiny a operátora kupujúcej osoby. Spoločnosť TCL Communication Ltd. si vyhradzuje právo kedykoľvek a bez predchádzajúceho oznámenia pridať alebo odobrať údaje tretích strán zo svojich telefónov; spoločnosť TCL Communication Ltd. nenesie za následky takéhoto odobrania za žiadnych okolností žiadnu zodpovednosť.

1 Váš mobilný telefón

1.1 Tlačidlá a konektory





Tlačidlo Späť

- Stlačením sa vrárite na predchádzajúcu obrazovku alebo zatvoríte dialógové okno, ponuku možností, panel s upozorneniami atď.

Tlačidlo Domov

- Stlačením tohto tlačidla v ľubovoľnej aplikácii alebo na ľubovoľnej obrazovke sa vrárite na domovskú obrazovku.
- Dlhým stlačením zapnete službu Asistent Google. Na základe obsahu zisteného na obrazovke môžete získať pomoc, napríklad trasu alebo informácie o reštaurácii.

Tlačidlo Nedávne aplikácie

- Stlačením otvorte zoznam miniatúr aplikácií, s ktorými ste pracovali naposledy.

Tlačidlo Zapnutie/Vypnutie

- Stlačenie: Uzamknutie obrazovky/rozsvietenie obrazovky.
- Stlačenie a podržanie: Zobrazí sa ponuka s možnosťami **Reštartovať**, **Vypnúť** a **Režim Lietadlo**.
- Stlačením a podržaním tlačidla **Zapnutie/Vypnutie** a tlačidla **Znížiť hlasitosť** vytvoríte snímku obrazovky.
- Ak chcete vynútiť reštartovanie zariadenia, stlačte a podržte tlačidlo **Zapnutie/Vypnutie** na 10 sekúnd.

Tlačidlá hlasitosti

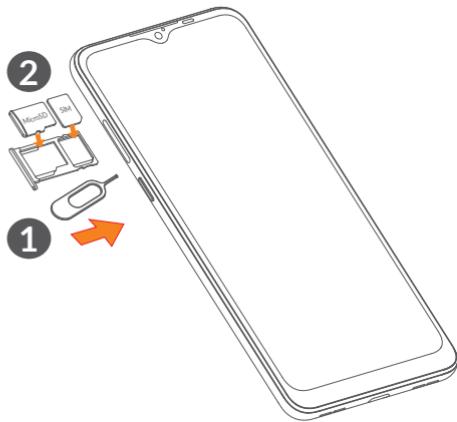
- Počas hovoru slúžia na nastavenie hlasitosti volania.
- Pri prehrávaní hudby či videa alebo streamovaní slúžia na nastavenie hlasitosti médií.
- Vo všeobecnom režime upravujú hlasitosť vyzváňacieho tónu.
- Taktiež umožňujú stlačiť zvonenie prichádzajúceho hovoru.
- V režime ukážky fotoaparátu môžete stlačením tlačidla **Zvýšiť hlasitosť** alebo **Znížiť hlasitosť** vytvoriť fotografiu, ich stlačením a podržaním vytvoríte sériu snímok.

1.2 Začíname

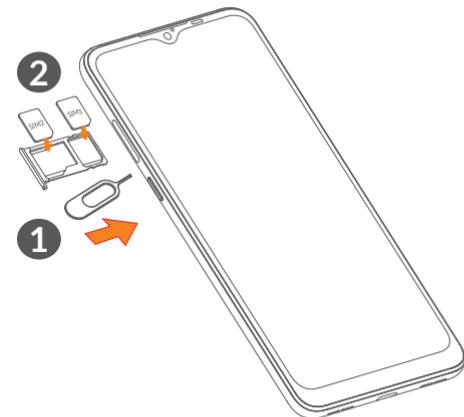
1.2.1 Nastavenia

- 1 Zasuňte kolík do otvoru a vytiahnite priezradku.
- 2 Vložte kartu SIM/microSD alebo ju vyberte.

Jedna karta SIM

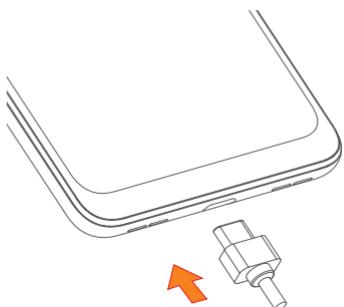


Dve karty SIM



Tento telefón podporuje iba karty nano-SIM. Nepokúšajte sa vkladať iné typy kariet SIM, napr. kartu typu mini alebo micro. Môže dôjsť k poškodeniu telefónu.

Nabíjanie batérie



Odporúčame batériu vždy nabíjať na plnú kapacitu (充满). O stave nabitia vás informuje percentuálna hodnota na obrazovke. V priebehu nabíjania sa percento zvyšuje.

 Ak chcete znížiť spotrebu a neplytvať energiou, po úplnom nabití batérie odpojte nabíjačku zo zásuvky, vypnite rozhranie Wi-Fi, GPS či Bluetooth alebo aplikácie spustené na pozadí, ak sa nepoužívajú, skráťte čas podsvietenia atď.

1.2.2 Zapnutie telefónu

Podržte tlačidlo **Zapnutie/Vypnutie**, kým sa telefón nezapne a v prípade potreby telefón odomknite (posunutie prstom, PIN, heslo alebo gesto) a potvrdte. Zobrazí sa domovská obrazovka.

Ak nepoznáte kód PIN, alebo ak ste ho zabudli, kontaktujte svojho sieťového operátora. Kód PIN je nutné uchovať na bezpečnom mieste.

1.2.3 Vypnutie telefónu

Stlačte a podržte tlačidlo **Zapnutie/Vypnutie**, kým sa nezobrazí príslušná ponuka. Potom zvolte možnosť **Vypnúť**.

1.3 Úvodná obrazovka

Všetky oblúbené alebo často používané položky (aplikácie, odkazy, priečinky a miniaplikácie) môžete preniesť na úvodnú obrazovku, aby ste k nim mali rýchly prístup. Dotykom tlačidla **Domov** prejdete na úvodnú obrazovku.



1 Stavový riadok

- Stavové ikony a ikony oznámení
- Panel oznamení otvoríte dotykom vľavo a pretiahnutím smerom dole.

4 Panel vyhľadávania Google

- Stlačením ikony **2** otvoríte obrazovku textového vyhľadávania.
- Stlačením ikony **3** otvoríte obrazovku hlasového vyhľadávania.

5 Aplikácie na paneli oblúbených položiek

- Otvorí aplikáciu.
- Dlhým stlačením môžete aplikácie presunúť alebo odobrať.

6 Panel na úvodnej obrazovke

Otočenie obrazovky

Telefón podporuje funkciu otočenie obrazovky. V zozname aplikácií sa dotknite možnosti **Nastavenia > Displej > Automatické otáčanie** a túto funkciu povolte.

1.3.1 Používanie dotykovej obrazovky

Dotyk



Ak chcete spustiť niektorú aplikáciu, dotknite sa jej prstom.

Dlhé stlačenie



Ak chcete zobraziť dostupné možnosti pre položku, dlho ju stlačte. Napríklad v zozname kontaktov vyberte požadovaný kontakt a dlho ho stlačte. Zobrazí sa zoznam možností.

Presunutie



Ak chcete presunúť ľubovoľnú položku na iné miesto, dlho ju stlačte a potom ju presuňte.

Posunutie/Prejdenie



Posúvaním obrazovky smerom nahor a nadol môžete prechádzať aplikáciami, obrázkami a internetovými stránkami. Obrazovku je možné posúvať taktiež vo vodorovnom smere.

Rýchle posunutie



Rýchle posunutie je podobnú gestu prejdenia prstom, ale je jednoduchšie a rýchlejšie.

Priblíženie/oddialenie



Ak chcete zmeniť veľkosť prvku na obrazovke, položte dva prsty na povrch obrazovky a odtiahnite ich od seba alebo pritiahnite k sebe.

Telefón tiež podporuje priblíženie jedným prstom v aplikácii **Galéria**. Dvojitým stlačením obrazovku priblížite/oddialite.

Otočenie



Orientáciu obrazovky z orientácie na výšku na orientáciu na šírku možno automaticky zmeniť otočením telefónu nabok, aby ste lepšie videli na obrazovku.

1.3.2 Stavový riadok

Stavový riadok obsahuje informácie o stave telefónu (pravá strana) a informačné oznamenia (ľavá strana).

Dotykom a posunutím hore zatvoríte panel oznamení alebo panel rýchlych nastavení. Ak sú zobrazené oznamenia, stlačením ich môžete zobraziť.

Panel s upozorneniami

Ak sú k dispozícii nové oznámenia, dotykom vľavo a pretiahnutím stavového riadka otvoríte panel s upozorneniami, kde nájdete podrobné informácie.



Vymazať všetky
oznámenia
(upozornenia na
prebiehajúce udalosti
vymazané nebudú)

Panel rýchlych nastavení

Panel Rýchlych nastavení otvoríte dotykom vľavo a pretiahnutím stavového riadka nadol. Stlačením ikon môžete povoliť alebo zakázať funkcie a meniť režimy.



V ponuke **Nastavenia** nájdete
všetky dostupné nastavenia.

1.3.3 Zablokovanie/odblokovanie obrazovky

Ak si chcete svoj telefón a súkromie ochrániť, môžete displej telefónu uzamknúť pomocou gesta, kódu PIN, hesla, odtlačku prsta atď.

Vytvorenie gesta pre odomknutie obrazovky

- V zozname aplikácií stlačte možnosť **Nastavenia > Zabezpečenie a poloha > Zámok obrazovky > Gesto.**
- Nastavte si gesto.

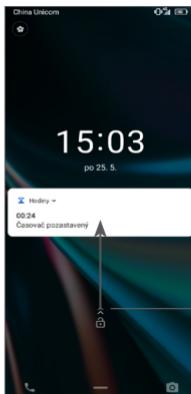
Uzamknutie obrazovky telefónu

Obrazovku zablokujete jedným stlačením tlačidla **Zapnutie/Vypnutie**.

Odomknutie obrazovky telefónu

Stlačte raz tlačidlo **Zapnutie/Vypnutie** (obrazovka sa rozsvietí), nakreslite nastavené gesto pre odomknutie alebo zadajte kód PIN či heslo, nasnímajte odtlačok prsta atď.

Ak ste na odomknutie obrazovky vybrali metódu **Posunom odomknúť**, môžete stlačením tlačidla **Zapnutie/Vypnutie** aktivovať obrazovku a potom ju odomknúť posunutím prsta.



Posunutím nahor
odomknete
obrazovku.

1.3.4 Prispôsobenie úvodnej obrazovky

Pridanie

Požadovaný priečinok, aplikáciu alebo widget dlho stlačte a potom ho pretiahnite na požadovanú úvodnú obrazovku.

Premiestnenie položiek

Ľubovoľnú položku dlho stlačte, presuňte na požadované miesto a potom pustite. Položky je možné premiestniť na domovskú obrazovku alebo na panel oblúbených položiek. Podržaním ikony v oblasti ľavého alebo pravého okraja obrazovky môžete položku pretiahnuť na inú úvodnú obrazovku.

Odstránenie položiek

Ľubovoľnú položku dlho stlačte, presuňte na ikonu **Odstrániť** a potom pustite.

Vytváranie priečinkov

Ak chcete upraviť usporiadanie zástupcov a aplikácií na domovskej obrazovke a na paneli oblúbených položiek, môžete dané položky pridať do priečinka tak, že ich poskladáte jednu na druhú. Ak chcete priečinok premenovať, otvorte ho a dotknite sa poľa s jeho názvom. Potom môžete zadať nový názov.

Nastavenie tapety

Dlhú stlačte prázdnú oblasť na domovskej obrazovke a potom stlačením možnosti **TAPETY** nastavte požadovanú tapetu.

1.3.5 Miniaplikácie a naposledy použité aplikácie

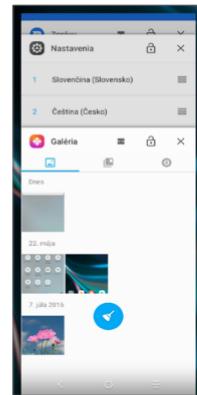
Zobrazenie miniaplikácií

Dlhú stlačte prázdnú oblasť na domovskej obrazovke a potom stlačením možnosti **MINIAPLIKÁCIE** zobrazte všetky miniaplikácie.

Stlačte zvolený widget a presuňte ho na požadovanú obrazovku.

Zobrazenie naposledy spustených aplikácií

Ak chcete zobraziť naposledy použité aplikácie, stlačte tlačidlo **Nedávne aplikácie**. Príslušnú aplikáciu otvoríte stlačením jej miniatúry v okne.



Dotknite sa jednej miniatúry a posuňte ju doprava/doľava, prípadne aplikáciu zavrite stlačením ikony **X**.

Stlačením ikony v spodnej časti obrazovky zavrite všetky spustené aplikácie.

1.3.6 Nastavenie hlasitosti

Použitie tlačidla hlasitosti

Hlasitosť upravíte stlačením tlačidla **Hlasitosť**. Ak chcete aktivovať tichý režim, stlačte a podržte tlačidlo **Znížiť hlasitosť**, kym sa telefón nestíši. Ak chcete aktivovať režim vibrovania, stlačte a podržte tlačidlo **hlasitosť** a dotykom tlačidla  zobrazte ikonu .

Používanie ponuky Nastavenia

V zozname aplikácií sa dotknite možnosti **Nastavenia > Zvuk** a nastavte hlasitosť médií, vyzváňania, budíkov atď.

2 Zadávanie textu

2.1 Používanie klávesnice na obrazovke

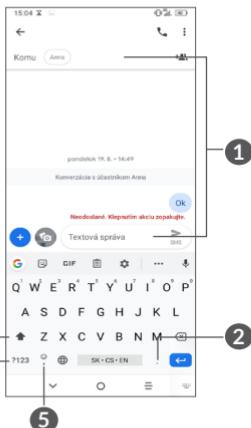
Nastavenie klávesnice na obrazovke

Prejdite do ponuky **Nastavenia > Systém > Jazyky a vstup > Virtuálna klávesnica**, stlačením vyberte klávesnicu, ktorú chcete nastaviť, a potom budete mať k dispozícii rad nastavení.

Úprava orientácie klávesnice na obrazovke

Orientáciu klávesnice na obrazovke môžete upraviť otočením telefónu do vodorovnej či zvislej polohy. Môžete ju upraviť zmenou nastavení (stlačte možnosti **Nastavenia > Displej > Automatické otáčanie obrazovky**).

2.1.1 Gboard



① Zadajte text alebo čísla.

② Dlhým stlačením vyberiete symboly.

③ Stlačením je možné prepínať režim „abc/Abc“. Dlhým stlačením je možné prepínať režim „abc/ABC“.

④ Stlačením je možné prepínať medzi klávesnicou so symbolmi a numerickou klávesnicou.

⑤ Dlhým stlačením zobrazíte možnosti zadávania.

2.2 Úprava textu

Zadaný text môžete upraviť.

- Text, ktorý chcete upraviť, dlho stlačte alebo naň dvakrát tuknite.
- Ak chcete upraviť vybrané texty, pretiahnite karty.
- Zobrazia sa nasledujúce možnosti: **VYSTRIHNÚŤ**, **KOPÍROVAŤ**, **ZDIEĽAŤ** a **VYBRAŤ VŠETKO**.

Môžete tiež prilepiť nové texty.

- Stlačte miesto, kam chcete písanie, alebo dlho stlačte prázdne miesto. Kurzor začne blikať a zobrazí sa záložka. Kurzor posuniete presunutím karty.
- Ak ste vystrihli alebo skopírovali text, stlačením karty zobrazíte ikonu **PRILEPIŤ**, ktorá umožňuje vložiť akýkoľvek skôr skopírovaný text.

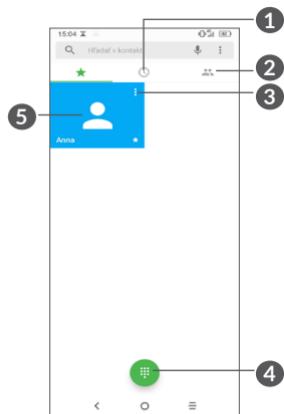
3 Telefón, história hovorov a kontakty.....

3.1 Telefón.....



3.1.1 Hovor

Ak chcete uskutočniť hovor, na paneli oblúbených položiek stlačte ikonu .



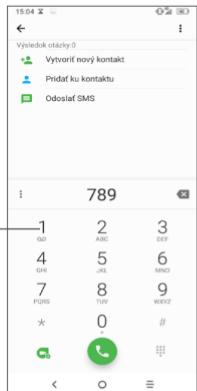
① História hovorov

② Kontakty

③ Zobraziť podrobné informácie o kontakte Tiež môžete upraviť, odstrániť či zdieľať kontakt, odobráť ho z oblúbených alebo mu poslať správu.

④ Zobraziť číselník

⑤ Voláť na oblúbené číslo



Dlhým stlačením prejdete do odkazovej schránky.

Zadajte požadované číslo priamo z číselníka a stlačením ikony začnite hovor, prípadne posunutím alebo stlačením kariet vyberte kontakt z ponuky **Kontakty** alebo **História hovorov** a stlačením ikony začnite hovor.

Zadané číslo je možné uložiť do ponuky **Kontakty**, a to dotykom ikony **Vytvoriť nový kontakt** alebo položky **Pridať do kontaktov** .

Ak zadáte číslo nesprávne, môžete požadované číslice odstrániť stlačením ikony ✕.

Ak chcete hovor zložiť, dotknite sa tlačidla ☎.

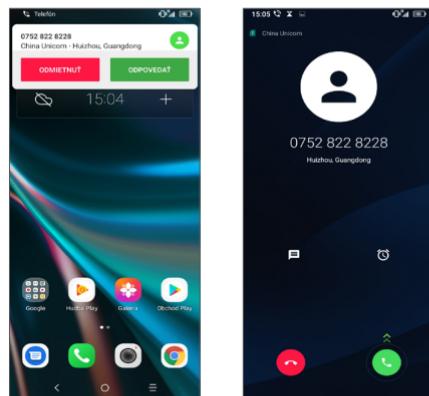
Medzinárodný hovor

Ak chcete uskutočniť medzinárodný hovor, zadajte dlhým stlačením ikony ☎ znak „+“, potom zadajte medzinárodnú predvoľbu, potom celé číslo a nakoniec stlačte ikonu 📞.

Tiesňové hovory

Ak sa telefón nachádza v oblasti pokrycia signálom, zvolte číslo tiesňového hovoru a dotknite sa ikony ☎. Tiesňové hovory fungujú dokonca aj vtedy, keď nie je vložená karta SIM a bez nutnosti zadať kód PIN.

3.1.2 Prijatie alebo odmietnutie hovoru



Pri prijímaní hovoru sa v hornej časti obrazovky zobrazí okno hovoru. Stlačením možnosti **ODMIETNUŤ** hovor odmietnete a stlačením ikony **PRIJATЬ** hovor prijmete. Stlačením okna hovoru otvoríte obrazovku Telefónny hovor.

Na obrazovke Telefónny hovor:

- Prejdéním hore ☎ prijmete hovor.
- Prejdéním dole ☎ odmietnete hovor.
- Ak chcete hovor odmietnuť a odoslať prednastavenú správu, stlačte ikonu 💬.
- Stlačením ikony ☎ si nastavíte pripomienku, že máte zavolať späť.

3.1.3 Vyzdvihnutie odkazov v odkazovej schránke

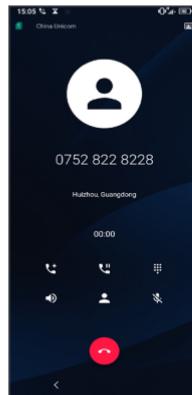
Odkazová schránka je funkcia poskytovaná sieťovým operátorom. Vďaka nej nezmeškáte žiadny hovor. Funguje ako telefónny záznamník, ktorý môžete kedykoľvek použiť.

Ak chcete otvoriť hlasovú schránku, dlho stlačte ikonu 1.

Ak je v hlasovej schránke správa, v stavovom riadku sa zobrazí ikona 2. Otvorte panel oznámení a stlačte možnosť **Nová hlasová správa**.

3.1.4 V priebehu hovoru

Hlasitosť môžete počas hovoru upravovať stlačením tlačidla **hlasitosti**.



- 1) Ukončiť aktuálny hovor.
- 2) Jedným stlačením počas aktuálneho hovoru aktivujete reproduktor. Opäťovným stlačením tejto ikony reproduktor deaktivujete.
- 3) Jedným stlačením stlmíte aktuálny hovor. Stlmenie hovoru zrušíte opäťovným stlačením tejto ikony.
- 4) Zobraziť číselník.
- 5) Jedným stlačením podržíte aktuálny hovor. Hovor znova aktivujete opäťovným stlačením tejto ikony.

 Dotykom ikony pridáte ďalší hovor.

 Stlačením otvorte možnosti **kontaktov**.

 Obrazovka sa pri priblížení mobilného telefónu k uchu automaticky vypne, aby počas hovoru nedošlo k jej nechcenému použitiu. Znovu sa zapne, len čo mobilný telefón od ucha vzdialite.

3.1.5 Ovládanie niekol'kých súbežných hovorov

Tento telefón umožňuje ovládať niekoľko hovorov súčasne.

Zámena hovorov

Ak ste prijali dva hovory, dotykom na ikonu  môžete medzi nimi prepínať. Druhé volanie sa podrží.

Konferenčné hovory⁽¹⁾

Konferenčný hovor je možné nastaviť nasledujúcim spôsobom.

- Uskutočnite hovor s prvým účastníkom konferenčného hovoru.
- Stlačením ikony  pridáte ďalší hovor.
- Zadajte telefónne číslo osoby, ktorú chcete pridať do konferencie a stlačte ikonu . Účastníkov môžete pridávať taktiež zo zoznamov **História hovorov** alebo **Kontakty**.

⁽¹⁾ V závislosti od sieťového operátora.

• Stlačením ikony  začnete konferenčný hovor.

• Stlačením ikony  ukončíte konferenčný hovor a odpojíte všetkých volajúcich.

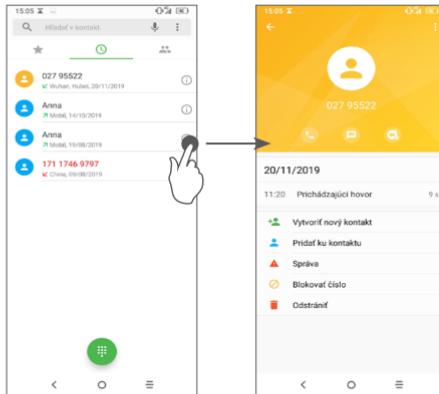
3.1.6 Nastavenia telefónu

Na obrazovke **Telefón** stlačte ikonu  a potom možnosť **Nastavenia**. Následne nastavte telefón a kontakty.

3.2 História hovorov

Históriu hovorov môžete vyvolať stlačením ikony  na obrazovke **Telefón**. Tu si môžete pozrieť zmeškané, odchádzajúce a prichádzajúce hovory.

Stlačením ikony  zobrazíte príslušné informácie a ďalšie dostupné úkony. Môžete začať nový hovor či odoslať správu danému kontaktu alebo číslu, zobrazíť informácie o hovore alebo hovor vymazať.



Dotykom ikony ☰ toto číslo nazdieľate. Tiež môžete odstrániť všetku história, upraviť číslo pred volaním atď.

3.3 Kontakty

Prostredníctvom zoznamu **Kontakty** môžete ľahko a rýchlo kontaktovať požadované osoby.

Kontakty môžete v telefóne prezerať, vytvárať alebo synchronizovať s kontaktmí konta Gmail alebo inými aplikáciami na webe či v telefóne.

3.3.1 Správa kontaktov

Ak chcete zobrazíť svoje kontakty, v zásuvke aplikácií sa dotknite ikony .



- ① Zobriať ponuku možností zoznamu kontaktov
 - ② Stlačením môžete hľadať v kontaktoch.
 - ③ Otvoríť panel rýchlych kontaktov
Dlhým stlačením vyberte kontakty na vymazanie.
 - ④ Pridať nový kontakt
-  Odstránené kontakty sa pri budúcej synchronizácii odstránia taktiež z iných aplikácií v telefóne a na internete.

3.3.2 Pridanie kontaktu

Stlačením ikony  v zozname kontaktov vytvoríte nový kontakt.

Musíte zadať meno kontaktu a ďalšie kontaktné informácie. Posúvaním obrazovky hore a dole sa môžete pohybovať medzi jednotlivými poľami.



- ① Po dokončení uložíte zmeny stlačením tejto ikony.
- ② Vyberte pre kontakt obrázok alebo nasnímajte fotografiu.
- ③ Stlačením otvoríte dostupné štítky.

Pridanie do/odobratie z oblúbených ⁽¹⁾

Ak chcete kontakt pridať do oblúbených položiek, stlačením kontaktu zobrazte podrobnosti a potom stlačením ikony  pridajte kontakt na zoznam oblúbených.

Ak chcete kontakt odobrať z oblúbených, na obrazovke s podrobnosťami kontaktu sa dotknite hviezdičky .

3.3.3 Úprava kontaktov

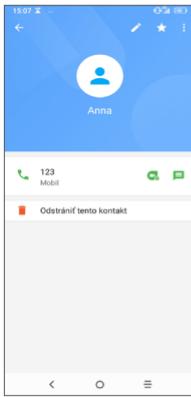
Ak chcete upraviť informácie o kontakte, na obrazovke s podrobnosťami o kontakte sa dotknite ikony .

Po dokončení úprav stlačením ikony  údaje uložíte.

⁽¹⁾ Do zoznamu oblúbených položiek je možné pridať iba kontakty v telefóne a kontakty na účte.

3.3.4 Používanie panelu Detail kontaktu pre Android

Stlačením kontaktu otvoríte panel Detail kontaktu pre systém Android. Potom môžete začať hovor stlačením ikony alebo čísla. Ak chcete odoslať správu, dotknite sa ikony .



Ikony dostupné na paneli aplikácie Detail kontaktu závisia od informácií definovaných pri kontakte a aplikáciách a kontách vo vašom telefóne.

3.3.5 Import, export a zdieľanie kontaktov

Tento telefón umožňuje import alebo export kontaktov medzi telefónom, kartou SIM, úložiskom telefónu, účtami a kartou microSD.

Na obrazovke Kontakty stlačením ikony otvoríte ponuku možností. Stlačte možnosť **Nastavenia > Importovať/exportovať** a potom vyberte, či chcete importovať kontakty zo svojich kont, karty SIM, telefónu, interného úložného priestoru či karty microSD atď. alebo či ich chcete do týchto umiestnení exportovať.

S ostatnými používateľmi môžete zdieľať jeden či viac kontaktov tak, že ho odošlete vo formáte navštívenky vCard prostredníctvom rozhrania Bluetooth, služby Gmail atď.

Dotknite sa kontaktu, ktorý chcete zdieľať, dotknite sa ikony a na obrazovke s podrobnosťami o kontakte zvolte možnosť **Zdieľať**. Potom vyberte aplikáciu, ktorá má túto akciu vykonať.

3.3.6 Zobrazenie kontaktov

Pre každé konto si môžete nastaviť skupiny kontaktov, ktoré sa majú v zozname kontaktov zobrazovať. Dotknite sa ikony a potom možnosti **Kontakty na zobrazenie** na obrazovke zoznamu kontaktov. Potom môžete zvoliť, ktoré kontakty sa majú zobraziť.

Spôsob zobrazenia zoznamu ďalej upravíte stlačením ikony a možností **Nastavenia > Možnosti zobrazenia**. Môžete ich zoradiť podľa **Mena alebo Priezviska** či upraviť podobu výpisu v možnosti **Najprv meno alebo Najprv priezvisko**.

3.3.7 Spojenie a rozdelenie kontaktov

Aby nevznikali duplicity, môžete jednoduchou operáciou pridať k existujúcim kontaktom akékoľvek nové informácie.

Dotknite sa kontaktu, ku ktorému chcete informácie pridať, ťuknite na ikonu a potom ťuknite na možnosť **Prepojiť**.

Teraz musíte zvoliť kontakt, ktorého informácie chcete spojiť s prvým kontaktom. Informácie z druhého kontaktu sa pridajú k prvému kontaktu a druhý kontakt sa prestane zobrazovať v zozname kontaktov.

Ak chcete informácie o kontakte rozdeliť, stlačte kontakt, ktorého informácie chcete oddeliť, stlačte ikonu a voľbu potvrďte stlačením možnosti **Zobraziť spojené kontakty a ODDELIŤ**.

3.3.8 Synchronizácia kontaktov z viacerých kont

V závislosti od aplikácií nainštalovaných v telefóne môžete synchronizovať kontakty, dátá alebo iné informácie v rámci niekoľkých kont.

Ak chcete pridať účet, dotknite sa v zozname kontaktov ikony a potom možnosti **Nastavenia > Účty > Pridať účet**, prípadne v zozname aplikácií zvoľte možnosť **Nastavenia > Účty > Pridať účet**.

Budete vyzvaní k výberu konta, ktoré chcete pridať, ako napríklad Google, DUO, Exchange a pod.

Rovnako ako pri zakladaní iných kont musíte zadať detailné informácie, ako napríklad meno používateľa, heslo a pod.

Z telefónu môžete odobráť konto a tiež všetky súvisiace informácie. Ťuknite na účet, ktorý chcete odstrániť. > Dotknite sa možnosti **Odobrať účet**. > **Odoberte účet**.

Automatická synchronizácia

Ak je táto funkcia na obrazovke **Účty** ťuknutím na **Automatická synchronizácia** dát aktivovaná, všetky zmeny informácií v telefóne alebo online konte budú automaticky navzájom synchronizované.

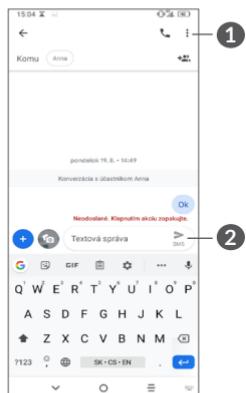
4 Správy

4.1 Písanie novej správy

Pomocou tohto telefónu môžete vytvárať, upravovať a prijímať správy SMS a MMS.

Ak chcete používať správy, dotknite sa ikony .

Na obrazovke so zoznamom správ sa dotknite ikony novej správy  a napište textovú/multimediálnu správu.



① Ďalšie možnosti

② Odoslať textovú správu

Odoslanie textovej správy

Ak chcete pridať príjemcu, na paneli **Komu** zadajte meno alebo telefónne číslo. Dotknite sa panela **Textová správa** a zadajte text správy. Po dokončení správu odošlete stlačením ikony  SMS.

 Písmená špecifické pre niektoré jazyky (písmená s diakritikou) ešte viac predĺžujú správy SMS. Z tohto dôvodu môže byť príjemcovi odoslaných viac správ SMS.

Odoslanie multimedialnej správy

Správy MMS umožňujú odosielanie videoklipov, obrázkov, fotografií, animácií, prezentácií a zvukové súbory do kompatibilných telefónov a na e-mailové adresy.

Po pripojení multimedialných súborov (obrázok, video, zvukový súbor atď.) alebo pridaní predmetu či e-mailovej adresy bude správa SMS automaticky prevedená na správu MMS.

Ak chcete odoslať multimedialnú správu, na paneli **Komu** zadajte telefónne číslo príjemcu. Dotknite sa panela **Textová správa** a zadajte text správy.

Stlačením ikony  môžete pripojiť obrázok, video, zvuk atď.

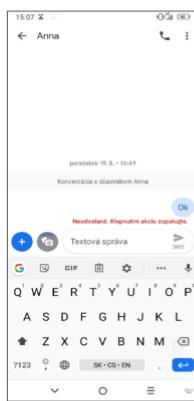
Po skončení správy MMS odošlite stlačením ikony  MMS.

4.2 Správa správ

Po prijatí správy sa na stavovom riadku zobrazí oznámenie v podobe ikony . Otvorte panel oznámení potiahnutím stavového riadka nadol. Potom sa dotknite novej správy, tým ju otvoríte a budeťte si ju môcť prečítať. Môžete tiež spustiť aplikáciu Správy a stlačením správu otvoriť.

Správy sa zobrazia ako konverzácie.

Stlačením správy otvoríte obrazovku písania správ:



- Stlačením ikony zavoláte na číslo.

Stlačením ikony a zvolením možnosti Nastavenia môžete upraviť nastavenia správy.

5 Kalendár, hodiny a kalkulačka.....31

5.1 Kalendár.....

Pomocou aplikácie **Kalendár** budete mať neustále prehľad o naplánovaných schôdzkach, rokovaniach atď.

Ak chcete zobraziť kalendár a vytvoriť udalost, prejdite prstom hore cez úvodnú obrazovku a dotknite sa ikony **Kalendár**.

5.1.1 Režimy zobrazenia

Kalendár možno zobraziť s pohľadom na **plán**, **deň**, **3 dni**, **týždeň** alebo **mesiac**. Pohľad môžete vybrať dotykom ikony .

5.1.2 Vytvorenie nových udalostí

Nové udalosti môžete pridať v akomkoľvek zobrazení kalendára.

- Stlačte ikonu .
- Vyplňte všetky požadované informácie o udalosti. Ak ide o celodennú udalosť, môžete vybrať možnosť **Celý deň**.

- Pozvite na udalosť hostov. Zadajte e-mailové adresy hostov, ktorých chcete pozvať. Ako oddelovač použíte čiarku. Hostia dostanú pozvanie z kalendára a e-mailu.
- Po dokončení úprav sa v hornej časti obrazovky dotknite ikony **ULOŽIŤ**.

Ak chcete rýchlo vytvoriť udalosť v režime zobrazenia týždňa, stlačením prázdnego miesta vyberte cielovú oblasť (po stlačení sa v tejto oblasti zobrazí ikona **Pridať novú udalosť**). Potom vytvorte stlačením ikony novú udalosť.

5.1.3 Vymazanie alebo úprava udalosti

Ak chcete udalosť odstrániť alebo upraviť, jej stlačením otvoríte príslušné podrobnosti. Dotykom ikony môžete udalosť upraviť a dotykom ikony a potom možnosti **Odstrániť** môžete udalosť odstrániť.

5.1.4 Priponenutie udalosti

Ak k udalosti nastavíte upozornenie, zobrazí sa v stavovom riadku oznamenie o nadchádzajúcej udalosti vo forme ikony .

Dotknite sa ľavej strany stavového riadka a posuňte ho dole. Otvorí sa panel oznamení. Dotknite sa názvu udalosti. Zobrazí sa zoznam oznamení kalendára.

Stlačením tlačidla **Späť** sa vrátíte na predchádzajúcu obrazovku. Upozornenia zostanú v stavovom paneli a paneli oznamení zobrazené.

5.2 Hodiny

Váš mobilný telefón je vybavený funkciou hodín.



Ak chcete zobraziť aktuálny čas, prejdite prstom hore cez úvodnú obrazovku a zvoľte možnosť **Hodiny**.

5.2.1 Budík

Stlačením ikony na obrazovke Hodiny otvoríte obrazovku **Budík**.

Zapnutím prepínača povolíte budík.

Stlačením ikony pridáte nový budík.

Stlačením existujúceho budíka otvoríte obrazovku pre úpravu budíka.

Stlačením ikony odstránite vybratý budík.

5.2.2 Hodiny

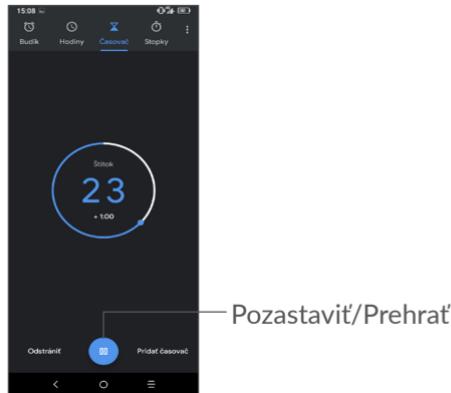
Ak chcete zobraziť svetový čas, stlačte ikonu na obrazovke Hodiny.

Stlačením ikony vyberiete mesto.

5.2.3 Časomiera

Stlačením ikony na obrazovke hodiny otvoríte obrazovku časovač.

- Zadajte čas. Čas je nutné zadať vo formáte: hodiny, minúty a sekundy.
- Stlačením ikony aktivujete odpočítavanie.



5.2.4 Stopky

Stlačením ikony na obrazovke hodiny otvoríte obrazovku stopky.

- Stlačením ikony spustíte stopky.
- Stlačením možnosti **Úsek** zobrazíte zoznam záznamov podľa aktualizovaného času.
- Stlačením ikony zastavíte celkový čas a čas úseku. Tieto funkcie sa znova spustia po stlačení ikony .
- Záznam odstráňte stlačením možnosti **Resetovať**.

5.2.5 Úprava nastavenia hodín

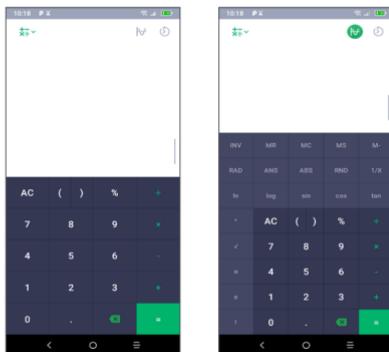
Dotknite sa ikony a potom možnosti **Nastavenia**. Zobrazia sa vám nastavenia pre **hodiny** a **budíky**.

5.3 Kalkulačka



K dispozícii sú dve zobrazenia: Základné funkcie a Pokročilé funkcie.

Stlačením ikony je možné prepínať medzi panelmi. Vyberte jeden z nasledujúcich dvoch spôsobov:



Ťuknutím na tlačidlo môžete odstraňovať číslice jednu po druhej.

6 Pripojenie

Na pripojenie telefónu k Internetu môžete použiť siete GPRS/ EDGE/3G/4G alebo Wi-Fi.

6.1 Pripojenie k Internetu

6.1.1 GPRS/EDGE/3G/4G

Pri prvom zapnutí telefónu s vloženou kartou SIM dôjde k automatickej konfigurácii siete: GPRS, EDGE, 3G alebo 4G.

Ak nie ste pripojení k sieti, mobilné dátové prenosy môžete zapnúť pomocou možností **Nastavenia > Sieť a pripojenie > Prenesené dátá**.

Ak chcete skontrolovať používané pripojenie k sieti, dotknite sa možnosti **Nastavenia > Sieť a pripojenie > Mobilná sieť > Názvy prístupových bodov**.

Vytvorenie nového prístupového bodu

Nové pripojenie k sieti GPRS/EDGE/3G/4G je možné k vášmu telefónu pridať pomocou nasledujúcich krokov:

- Dotknite sa možnosti **Nastavenia > Sieť a pripojenie > Mobilná sieť > Názvy prístupových bodov**.
- Po stlačení ikony zadajte požadované informácie o prístupovom bode (APN).

- Po skončení sa dotknite ikony : a tlačidla **Uložiť**.

Povolenie dátových služieb pri roamingu.

- Dotknite sa možností **Nastavenia > Sieť a pripojenie > Mobilná sieť > Dátové služby v roamingu**.
- Keď sú dátové služby pri roamingu zakázané, výmena dát je aj ďalej možná pomocou pripojenia Wi-Fi (pozri „**6.1.2 Wi-Fi**“).

Nastavenia preferovaného režimu siete

- Dotknite sa možností **Nastavenia > Sieť a internet > Mobilná sieť > Uprednostňovaný typ siete**.

6.1.2 Wi-Fi

Pomocou rozhrania Wi-Fi sa môžete pripojiť k Internetu v prípade, že je telefón v dosahu bezdrôtovej siete. Wi-Fi môžete používať vo vašom telefóne aj bez vloženej karty SIM.

Zapnutie rozhrania Wi-Fi a pripojenie k bezdrôtovej sieti

- Dotknite sa možností **Nastavenia > Sieť a pripojenie > Wi-Fi**.
- Zapnite možnosť .
- Po zapnutí rozhrania Wi-Fi sa zobrazí zoznam nájdených sietí Wi-Fi.

- Stlačením vyberte sieť Wi-Fi, ku ktorej sa chcete pripojiť. Ak je zvolená sieť zabezpečená, budete požiadani o zadanie hesla alebo iného overovacieho údaja (podrobnosti vám oznamí prevádzkovateľ siete). Po dokončení stlačte tlačidlo **PRIPOJIŤ**.

Pridanie siete Wi-Fi

Keď je rozhranie Wi-Fi zapnuté, môžete pridať požadované nové siete Wi-Fi.

- Dotknite sa možností **Nastavenia > Sieť a pripojenie > Wi-Fi**.
- Stlačte možnosť **Pridať siet**.
- Zadajte meno siete a všetky požadované informácie o sieti.
- Dotknite sa tlačidla **ULOŽIŤ**.

Odstránenie siete Wi-Fi

Nasledujúce kroky zamedzia automatickému pripájaniu k sietiam, ktoré už nechcete používať.

- Zapnite Wi-Fi, ak ešte nie je zapnuté.
- Na obrazovke Wi-Fi stlačte a podržte názov uloženej siete.
- V zobrazenom dialógovom okne sa dotknite možnosti **ODSTRÁNIŤ**.

6.2 Pripojenie k zariadeniu Bluetooth⁽¹⁾

Bluetooth je bezdrôtová komunikačná technológia krátkeho dosahu, ktorú môžete používať na výmenu dát alebo pripojenie k iným Bluetooth zariadeniam na rôzne použitie.

Zapnutie rozhrania Bluetooth

- Stlačte možnosti **Nastavenia > Siet' a pripojenie > Bluetooth**.
- Zapnite rozhranie **Bluetooth** .

Na obrazovke sa zobrazí meno vášho zariadenia i ďalšie dostupné zariadenia.

Premenovanie zariadenia

- Stlačte možnosti **Nastavenia > Siet' a pripojenie > Bluetooth**.
- Stlačte možnosť **Meno zariadenia**.
- Zadajte meno a stlačením možnosti **PREMENOVAŤ** zadanie potvrdte.

Spárenie/spojenie vášho telefónu so zariadením Bluetooth

Na výmenu údajov s iným zariadením musíte zapnúť funkciu Bluetooth a spárovať váš telefón so zariadením Bluetooth, s ktorým chcete vymieňať údaje.

- Stlačte možnosti **Nastavenia > Siet' a pripojenie > Bluetooth**.
- Stlačte možnosť **+ Spárovať nové zariadenie**.
- Stlačte v zozname zariadení Bluetooth, s ktorým sa chcete spáriť.
- V zobrazenom dialógovom okne stlačením možnosti **SPÁROVAŤ** potvrdte voľbu.
- Ak je párovanie úspešné, váš telefón sa spojí so zariadením.

Zrušenie párovania so zariadením Bluetooth

- Stlačte ikonu  pri zariadení, ktorého párovanie chcete zrušiť.
- Voľbu potvrdte stlačením tlačidla **ODSTRÁNIŤ**.

6.3 Pripojenie k počítaču prostredníctvom rozhrania USB

Pomocou kábla USB môžete medzi telefónom a počítačom prenášať mediálne a iné súbory.

⁽¹⁾ Odporúčame používať náhľavné súpravy Bluetooth od spoločnosti ALCATEL, ktoré boli testované a sú kompatibilné s týmto telefónom. Viac informácií o náhľavnej súprave Bluetooth od spoločnosti Alcatel nájdete na adrese www.alcatelmobile.com.

Pripojenie telefónu k počítaču

Pomocou kábla USB dodávaného s telefónom pripojte telefón k portu USB na počítači. Po pripojení prostredníctvom rozhrania USB dostanete oznámenie.

Otvorte panel s upozorneniami a dotknite sa možnosti **USB napája toto zariadenie**. Potom v otvorenom dialógovom okne vyberte spôsob prenášania súborov. V predvolenom nastavení je zvolená možnosť **Toto zariadenie nabíjať**.

 Pred použitím protokolu MTP skontrolujte, či bol nainštalovaný potrebný ovládač (aplikácia Windows Media Player 11 alebo novšia).

6.4 Zdieľanie mobilného dátového pripojenia telefónu

Mobilné dátové pripojenie svojho telefónu môžete zdieľať s počítačom prostredníctvom kábla USB (zdieľanie pripojenia cez USB), prípadne s inými zariadeniami cez rozhranie Bluetooth (zdieľanie pripojenia cez Bluetooth) alebo Wi-Fi (mobilný prístupový bod).

 Ďalej zmienené funkcie môžu mať za následok účtovanie zvláštnych poplatkov od poskytovateľa pripojenia. Pri používaní roamingu môžu byť účtované aj ďalšie poplatky.

Zdieľanie dátového pripojenia telefónu cez rozhranie USB či Bluetooth alebo cez mobilný prístupový bod

Tieto funkcie je možné aktivovať v ponuke **Nastavenia > Sieť a pripojenie > Zdieľanie internetového pripojenia a mobilný prístupový bod**.

Premenovanie alebo zabezpečenie mobilného prístupového bodu

Ked" je mobilný prístupový bod aktivovaný, môžete zmeniť meno siete Wi-Fi (SSID) svojho telefónu a zabezpečiť príslušnú sieť Wi-Fi.

- Dotknite sa možností **Nastavenia > Sieť a pripojenie > Zdieľanie internetového pripojenia > Mobilný príst. bod.**
- Stlačením možnosti **Nastaviť mobilný prístupový bod** môžete zmeniť názov SSID alebo nastaviť zabezpečenie siete.
- Dotknite sa tlačidla **ULOŽIŤ**.

6.5 Pripojenie k virtuálnym privátnym sietiam

Virtuálne privátne siete (VPN) umožňujú pripojenie k zdrojom vo vnútri zabezpečenej lokálnej siete zvonka tejto siete. Siete VPN sú obvykle používané spoločnosťami, školami a inými inštitúciami, aby mohli ich používatelia pristupovať k miestnym sieťovým zdrojom v čase, keď nie sú vo vnútri danej siete, alebo keď sú pripojení k bezdrôtovej sieti.

Pridanie siete VPN

- Dotknite sa možnosti **Nastavenia > Sieť a pripojenie > VPN** a potom sa dotknite ikony .
- Na zobrazenej obrazovke nastavte podľa pokynov sietového administrátora jednotlivé súčasti nastavenia siete VPN.
- Dotknite sa tlačidla **ULOŽIŤ**.

Sieť VPN sa pridá do zoznamu na obrazovke nastavenia sietí VPN.

 Pred pridaním siete VPN je nutné pre telefón nastaviť zámok obrazovky.

Pripojenie k sieti VPN/odpojenie od siete VPN

Pripojenie k sieti VPN:

- Dotknite sa možností **Nastavenia > Sieť a pripojenie > VPN**.
- Zobrazí sa zoznam vami pridaných sietí VPN. Čuknite na sieť VPN, ku ktorej sa chcete pripojiť.
- Zobrazí sa dialógové okno. Zadajte doň požadované prihlásovacie údaje a dotknite sa ikony **PRIPOJIŤ**.

Odpojenie od siete VPN:

- Čuknite na sieť VPN, od ktorej sa chcete odpojiť. V zobrazenom dialógovom okne sa dotknite možnosti **ODPOJIŤ**.

Úprava/vymazanie siete VPN

Úprava siete VPN:

- Dotknite sa možnosti **Nastavenia > Sieť a pripojenie > VPN**.
- Zobrazí sa zoznam vami pridaných sietí VPN. Dotknite sa ikony  vedľa siete VPN, ktorú chcete upraviť.
- Po dokončení úprav sa dotknite tlačidla **ULOŽIŤ**.

Odstránenie siete VPN:

- Dotknite sa ikony  vedľa vybranej siete VPN a dôtokom možnosti **ODSTRÁNIŤ** ju zmaže.

7 Multimedálne aplikácie

7.1 Fotoaparát.....



Mobilný telefón je vybavený fotoaparátom, pomocou ktorého môžete snímať fotografie a natáčať videá.

Pred použitím fotoaparátu nezabudnite zložiť ochranný kryt objektívú.

Ak chcete spraviť fotografiu alebo video, na paneli oblúbených položiek stlačte možnosť **Fotoaparát**.



① Režim blesku

Stlačením zapnete či vypnete blesk fotoaparátu.

② Prepína medzi predným/zadným fotoaparátom.

③ Veľkosť snímky

④ Zovretím/rozovretím dvoch prstov sa môžete vzdialiť alebo priblížiť.

⑤ Zobrazíte nasnímané fotografie a videá.

⑥ Nasníma fotografiu

Nasnímanie fotografie

Obrazovka funguje ako hľadáčik. Fotoaparát nasmerujte pomocou hľadáčika tak, aby zachytával záber, ktorý si prejete vyfotografovať, a ak je to nutné, kliknite na obrazovku a záber zaostrite. Následne stlačením ikony vytvoríte snímku. Fotografie sa automaticky uložia. Dlhým stlačením ikony vytvoríte viac snímok po sebe.

Google Lens ⁽¹⁾:

Google Lens je bezplatný nástroj, ktorý vám uľahčí:

- kopírovanie textu,
- hľadanie podobných produktov,

⁽¹⁾ Upozorňujeme, že aplikácia Google Lens funguje iba na telefónoch s nastavenou angličtinou a pripojením k sieti.

- poznávanie rastlín a zvierat,
 - hľadanie kníh či médií,
 - skenovanie kódov...
- ... a ďalšie.

Ak chcete rozpoznať objekt na fotografií, kliknite na ikonu Google Lens. Kým sa aplikácia snaží zistiť, čo je na obrázku, zobrazia sa cezeň tri bodky. Potom vám Google Lens v spodnej časti obrazovky zobrazí výsledky.



Nahrávanie videa

Stlačením pravej časti tejto ikony prepnete režim fotoaparátu na video. Následným stlačením ľavej časti tejto ikony spustíte nahrávanie videa. Stlačením ľavej časti tejto ikony môžete tiež pri nahrávaní videa vytvoriť snímku.

Stlačením ikony pozastavíte nahrávanie videa a s tlačením ikony budete pokračovať. Nahrávanie ukončíte stlačením ikony . Video sa automaticky uloží.

Ďalšie operácie pri prehliadaní vyhotoveného obrázka/videa

- Posunutím vľavo alebo vpravo zobrazíte vytvorené fotografie alebo videá.
- Ak chcete zdieľať fotografiu alebo video, stlačte ikonu a potom možnosti Gmail, Bluetooth, MMS atď.
- Stlačením ikony prepnete späť na fotoaparát.

7.1.1 Režimy a nastavenia

Posunutím doľava, resp. doprava, môžete prepínať režimy.

- **Automaticky**

Automaticky je predvolený režim fotoaparátu.

- **Na výšku**

Stlačením vytvoríte efekt hĺbky poľa. Môžete vytvoriť snímku so zaostreným predmetom a mierne rozostreným pozadím.

- **AR EMOJI**

Analyzuje výrazy tváre a ich zrkadlením cez predný fotoaparát vytvára rôzne animované 3D emoji, ktoré možno pre zábavu posielat ako video súbory so zvukom.

- **Panoramá**

Stlačením je možné zapnúť režim Panoramá. Stlačením tlačidla uzávierky môžete začať snímať panoramatické fotografie. Posúvajte telefón plynule v smere indikovanom čiarou na obrazovke. Hneď ako budú všetky medzery zaplnené, fotografia sa automaticky uloží. Ak všetky medzery nezaplníte, môžete fotografiu uložiť opäťovným stlačením tlačidla uzávierky.

- **RUČNE**

Umožňuje vám naplno prevziať kontrolu nad nastaveniami fotoaparátu, ako sú clona, uzávierka, citlivosť atď.

- **Filtrovať**

Dotykom zobrazíte ukážku v hľadáčiku pri použití filtra. Čiernozelený filter, ktorý chcete použiť, a vráťte sa na predchádzajúcu obrazovku.

- **ČASOZBERNÉ VIDEO**

Umožňuje vytvoriť sériu fotografií a previesť ju na zrýchlené časozberné video.

- **SVETELNÁ STOPA**

Zachytenie pohybu a svetla a kreslenie svetlom vám umožní vytvárať umelecké fotografie tečúcej vody či pohybujúcich sa svetiel alebo ľudí.

- **ŠIROKOUHLÝ ZÁBER**

Stlačením zapnete funkciu širokouhlého záberu. Umožňuje vám fotiť širšie zábery na kratšiu vzdialenosť.

Nastavenia

- **Stabilizácia videa (EIS)**

Zapnutím prepínača  povolíte funkciu elektronickej stabilizácie obrazu (EIS). Táto funkcia pomáha obmedziť rozmazenie obrazu pri pohybe fotoaparátu počas expozície.

- Mriežka

Zapnutím prepínača  povolíte zobrazenie mriežky. Mriežka rozdeľuje obrazovku na rovnako veľké časti a umožňuje vylepšovať fotografie pomocou zarovnania objektov kompozície, ako je horizont alebo budovy, s jednotlivými líniemi.

- Uložiť umiestnenia

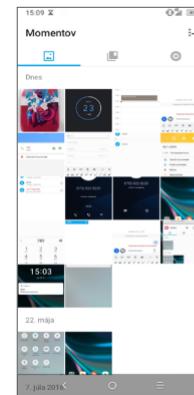
Po zapnutí prepínača  sa budú k fotografiám a videám ukladať údaje o polohe. Táto možnosť je k dispozícii, keď sú povolené lokalizačné služby cez GPS.

7.2 Galéria



Galéria funguje ako multimedialný prehrávač fotografií a videí. Okrem toho je k dispozícii rad ďalších operácií pre obrázky a video.

Ak chcete zobraziť nasnímané fotografie, na úvodnej obrazovke stlačte možnosť **Galéria**.



Vyberte fotografie na ďalšie spracovanie.

Zobrazenie obrázka/prehrávanie videa

Obrázky a videá sú v aplikácii **Galéria** roztriedené do albumov.



Práca s obrázkami

Obrázky môžete otáčať alebo orezávať, zdielať s priateľmi, nastavovať ako fotografie kontaktov alebo tapetu a pod.

Najdite obrázok, s ktorým chcete pracovať, a stlačením obrázka ho zobrazíte na celej obrazovke. Stlačením ikony môžete obrázok zdielať a stlačením ikony môžete obrázok upraviť. Stlačením ikony nastavíte obrázok ako oblúbený. Stlačením ikony tento obrázok odstráňte a výberom možnosti **Nastaviť ako...** obrázok nastavíte ako fotografiu kontaktu alebo tapetu.

Ked' je obrázok zobrazený na celej obrazovke a stlačíte ikonu , môžete ho upraviť pomocou aplikácie **Editor (predvolené)** alebo v inom editore.



- Môžete použiť efekty ako **Výraz**, **Klasika**, **Čiernobiele zobrazenie**, **Vyjasniť** atď.
- Pridá okraj.
- Na obrázku možno použiť funkcie **Orezať**, **Narovnať**, **Otočiť**, **Zrkadlo** alebo **Kresliť**.
- Slúži na úpravu farieb obrázka.

Hromadné operácie

Galéria disponuje funkciou viacnásobného výberu umožňujúcou hromadnú prácu s obrázkami/videom.

Na obrazovke **Chvíle** stlačte ikonu a potom stlačením možnosti **Vybrať položky** aktivujte režim dávkového spracovania (môžete tiež dlho stlačiť jeden album/obrázok). Nakoniec stlačte videá/obrázky, s ktorými chcete pracovať. Stlačením ikony môžete vybraťe súbory odstrániť. Stlačením ikony môžete vybraťe súbory zdieľať.

8 Ostatné

8.1 Centrum podpory



Pomocou funkcie **Centrum podpory** získate prístup k informáciám o aktuálnych častých otázkach, pokynom na používanie a riešenie problémov atď. Pomocou tejto funkcie nám tiež môžete odoslať komentáre.

8.2 Ďalšie aplikácie ⁽¹⁾

Skôr uvedené aplikácie v tejto časti predstavujú aplikácie vopred nainštalované do vášho telefónu. Krátky opis vopred nainštalovaných aplikácií tretích strán nájdete v prospekte dodávanom s telefónom. Ak si chcete prevziať a nainštalovať ďalšiu aplikáciu od iných dodávateľov, prejdite do aplikácie Google Play Store.

⁽¹⁾ Dostupnosť aplikácie závisí od konkrétnej krajiny a operátora.

9

Aplikácie Google

Aplikácie Google sú v telefóne predinštalované a tieto nástroje zvyšujú produktivitu a spríjemňujú život.

V tejto príručke je základný popis týchto aplikácií. Podrobnejšie informácie o funkciách a používateľské príručky nájdete na príslušných weboch alebo v úvodných informáciách, ktoré tieto aplikácie poskytujú.

Ak chcete všetky tieto funkcie využívať, odporúčame vám vytvoriť si konto Google.

9.1 Chrome

Webový prehliadač na prehliadanie internetových stránok.

Vaše záložky, históriu prehliadania a nastavenia v rámci všetkých zariadení s nainštalovaným prehliadačom možno synchronizovať s kontom Google.

9.2 Gmail

Pri prvom nastavení telefónu je nakonfigurované konto služby Gmail, čo je webová e-mailová služba spoločnosti Google. Pomocou tejto aplikácie môžete prijímať a odosieláť emaily, spravovať e-maily pomocou štítkov, archivovať e-maily atď. E-maily môžete automaticky synchronizovať s kontom služby Gmail.

9.3 Mapy

Aplikácia Mapy Google ponúka satelitné snímky, mapy ulíc, 360° panoramatické zobrazenie ulíc, informácie o doprave v reálnom čase a plánovanie tras pre chôdzku, jazdu automobilom alebo verejnú dopravu. Pomocou tejto aplikácie môžete zistiť svoju polohu, vyhľadať miesto a získať navrhovanú plánovanú trasu pre vaše výlety.

9.4 YouTube

YouTube je online služba pre zdieľanie videí, prostredníctvom ktorej môžu používatelia nahrávať, prezerať a zdieľať videá. Ponúka prístup k videoklipom, videám z televíznych relácií, hudobnom videu a ďalšiemu obsahu, ako sú videoblogy, krátke pôvodné videá a vzdelávacie videá. Podporuje funkciu streamovania, ktorá umožňuje spustiť prehliadanie videa takmer okamžite po začatí preberania z internetu.

9.5 Play Store

Slúži ako oficiálny obchod s aplikáciami pre operačný systém Android, kde môžu používateľia prechádzať a preberať rôzne aplikácie a hry. Niektoré tieto aplikácie sú zadarmo, iné sú spoplatnené.

V obchode Play Store vyhľadajte požadovanú aplikáciu, stiahnite ju a potom nainštalujte podľa sprievodcu inštaláciou. Môžete tiež inštalovať a aktualizovať aplikácie a spravovať prevzaté súbory.

9.6 Prehrávanie hudby

Služba pre streamovanie hudby a pamäť hudby online prevádzkované spoločnosťou Google.

Za mesačný poplatok môžete sťahovať a prehrávať množstvo skladieb. Okrem streamovanie hudby pre zariadenia pripojené k internetu umožňuje aplikácia Hudba Google Play ukladať a počúvať hudbu offline. Skladby zakúpené cez službu Hudba Google Play sú automaticky pridávané na konto používateľa.

9.7 Asistent Google

Zariadenia môžu mať špeciálne tlačidlo pre Asistenta Google (tlačidlo AG). Pomocou tlačidla AG je možné spúštať Asistenta Google v troch rôznych režimoch: Prednastavený, Vizuálna snímka, Vysielačka.

- Prednastavený – aktivuje sa jedným stlačením.
Prednastavený režim je rovnaký, ako keď spustíte Asistenta Google dlhým stlačením tlačidla Domov.
- Vizuálna snímka Asistenta Google – aktivuje sa dvojitým stlačením.

Režim vizuálnej snímky spúšťa Asistenta Google s vizuálnym prehľadom používateľovoho dňa, proaktívnymi návrhmi a personalizovanými informáciami. Pozrite

blog Asistenta Google, kde sa o režime vizuálnej snímky dozviete viac.

- Vysielačka – aktivuje sa dlhým stlačením a podržaním.
Režim Vysielačka spustí Asistenta Google s vypnutým automatickým ukončovaním záznamu pomocou mikrofónu. Nahrávanie pomocou mikrofónu sa v prednastavenom stave automaticky ukončuje, aby bolo možné odoslať otázku používateľa. V režime Vysielačka zostáva mikrofón aktívny, kým používateľ neuvolní stlačené tlačidlo AG. Keď používateľ uvoľní tlačidlo AG, mikrofón sa vypne a Asistent odošle otázku používateľa.

10 Nastavenia

Ak chcete prejsť do Nastavení, v zozname aplikácií sa dotknite možnosti **Nastavenia**.

10.1 Siet a pripojenie

10.1.1 Wi-Fi

Pomocou rozhrania Wi-Fi sa môžete pripojiť k internetu, kedykoľvek sa nachádzate v dosahu bezdrôtovej siete bez toho, aby bolo nutné vkladať kartu SIM. Stačí len otvoriť obrazovku **Wi-Fi** a nastaviť prístupový bod na pripojenie telefónu k bezdrôtovej sieti.

Detailné pokyny o používaní rozhrania Wi-Fi nájdete v časti „**6.1.2 Wi-Fi**“.

10.1.2 Bluetooth

Rozhranie Bluetooth umožňuje vášmu telefónu vymieňať v malom dosahu dátá (videá, obrázky, hudbu a pod.) s iným zariadením s podporou pripojenia Bluetooth (telefón, počítač, tlačiareň, náhlavná súprava, súprava do auta a pod.).

Ďalšie informácie o rozhraní Bluetooth nájdete v časti „**6.2 Pripojenie k zariadeniu Bluetooth**“.

10.1.3 NFC ⁽¹⁾

Funkcia NFC umožňuje výmenu dát, keď sa telefón dotkne iného zariadenia.

10.1.4 Mobilná sieť

V tejto ponuke máte k dispozícii možnosti **Dátový roaming**, **Uprednostňovaný typ siete**, **Názvy prístupových bodov** a **Sieťoví operátori**.

10.1.5 Prenesené dátá

Šetrič dát

Povolením funkcie Šetrič dát môžete niektorým aplikáciám zabrániť v odosielaní či prijímaní dát na pozadí a tým zmeniť objem prenesených dát.

Mobilné dátá

Ak nepotrebujete prenášať dátá v mobilných sieťach, vypnite **Mobilné dátá**. V opačnom prípade by vám mohli byť operátorom mobilnej siete naúčtované značné poplatky, najmä v prípade, keď nemáte zmluvu o dátovej komunikácii.



Prenos dát meria telefón. Údaje operátora sa môžu lísiť.

⁽¹⁾ Iba 5048Y.

10.1.6 Prístupový bod a tethering

Táto funkcia umožňuje zdieľať mobilné dátové pripojenie telefónu prostredníctvom rozhrania USB alebo zdieľať telefón ako prenosný mobilný prístupový bod Wi-Fi (pozri časť „**6.4 Zdieľanie mobilného dátového pripojenia telefónu**“).

10.1.7 Karty SIM ⁽¹⁾

Stlačením zvoľte kartu SIM 1 alebo SIM 2 na pripojenie k sieti, volanie a odosielanie správ SMS.

10.1.8 Sieť VPN

Ďalšie informácie o sieti VPN nájdete v časti „**6.5 Pripojenie k virtuálnym privátnym sieťam**“.

10.1.9 Režim Lietadlo

Zapnutím prepínača **Režim Lietadlo**  súčasne zakážete všetky bezdrôtové pripojenia vrátane rozhranií Wi-Fi, Bluetooth a ďalších.

10.1.10 USB

USB môžete použiť na nabíjanie tohto zariadenia, prenos súborov alebo prenos fotografií (PTP).

10.1.11 Tlač

Stlačením možnosti **Tlač** aktivujete tlačové služby. Môžete vybrať možnosť **Prednastavená tlačová služba** alebo možnosť **Pridať službu**.

10.1.12 Súkromný režim DNS

Stlačením vyberte súkromný režim DNS.

10.2 Displej

V tejto ponuke môžete upraviť možnosti aplikácií na úvodnej obrazovke, úrovne jasu, režimu pohodlia očí, režimu spánku, veľkosti písma atď.

Ak chcete otáčať obsah obrazovky, keď otočíte zariadenie, stlačte možnosť **Automatické otáčanie obrazovky**.

10.3 Zabezpečenie a umiestnenie

Stlačením otvorite ponuku **Zabezpečenie zariadenia**, kde nájdete možnosti ako **Zámok obrazovky**, **Snímač odtlačkov prstov**, **Rozpoznávanie tváre**, **Zámok aplikácií**, **Predvolby uzamknutej obrazovky**, **Chytrý zámok**, **Súkromie alebo Stav zabezpečenia**.

⁽¹⁾ Iba duálne SIM

10.4 Pokročilé funkcie

Stlačením môžete nastaviť možnosti **Klonovanie aplikácií**, **Záznam obrazovky**, **Zástupcovia Rýchleho prístupu**, **Gestá** a **Režim ovládania jednou rukou**.

10.5 Aplikácie

Stlačením zobrazíte podrobnosti o aplikáciách nainštalovaných v telefóne. Môžete tiež spravovať dátá prenesené aplikáciami alebo vynútiť ich ukončenie.

V ponuke aplikácie **Oprávnenia aplikácií** môžete udeliť vybranej aplikácii oprávnenia. Môžete napríklad povoliť prístup k aplikáciám **Fotoaparát**, **Kontakty**, **Umiestnenie** atď.

10.6 Smart Manager

Obmedzením automaticky spúštaných aplikácií môžete zrýchliť systém a predĺžiť výdrž batérie.

10.7 Zvuk

Po stlačení môžete nastaviť zvonenia pre volania a oznamenia, prehrávanie hudby a ďalšie nastavenia týkajúce sa zvuku.

10.8 Kontá

Stlačením môžete pridať, odobráť a spravovať e-mailové či iné podporované kontá. Máte taktiež možnosť nastaviť, či majú všetky aplikácie odosielat', prijímať a synchronizovať dátá podľa vlastných plánov alebo či môžu tieto aplikácie výkonávať synchronizáciu používateľských údajov automaticky.

Dotknite sa ikony **Pridať konto** a pridajte účet pre vybranú aplikáciu.

10.9 Google

Slúži na nastavenie konta Google a súvisiacich služieb.

10.10 Zjednodušenie prístupu

Pomocou možnosti **Zjednodušenie prístupu** je možné nastaviť ľubovoľné nainštalované zásuvné moduly pre zjednodušenie použitia.

10.11 Systém

10.11.1 Aktualizácie

Ak chcete aktualizovať systém, stlačte ikonu a potom možnosť **VYHĽADAŤ AKTUALIZÁCIE** (pozri časť „**11.1 Nástroj FOTA Upgrade**“).

10.11.2 Aktualizácia aplikácií

Ak chcete aktualizovať aplikácie, stlačením ikony  skontrolujte dostupnosť aktualizácií.

10.11.3 Jazyky a zadávanie

Slúži na nastavenie jazyka, klávesnice na obrazovke, hlasového vstupu, rýchlosťi ukazovateľa atď.

10.11.4 Dátum a čas

Pomocou možnosti Dátum a čas je možné nastaviť zobrazenie dátumu a času.

10.11.5 Zálohovanie

Prepínač zapnite , ak chcete zálohovať nastavenia telefónu a ďalších aplikáčnych dát na serveroch Google. Ak telefón vymeníte, zálohované nastavenia a dáta sa do nového telefónu obnovia pri prvom prihlásení na konto Google. Ak túto možnosť označíte, bude sa zálohovať veľké množstvo nastavení a dát vrátane hesiel pre siete Wi-Fi, záložiek, zoznamu nainštalovaných aplikácií, slov pridaných do slovníka používanej klávesnicou na obrazovke a väčšina nastavení, ktoré sa konfigurujú pomocou ponuky Nastavenia. Ak túto možnosť neoznačíte, zastavíte zálohovanie vašich nastavení a akékoľvek existujúce zálohy budú zo serverov Google vymazané.

10.11.6 Možnosti vývojového prostredia

Túto funkciu povolíte tak, že vyberiete možnosti Nastavenia > Systém > Informácie o telefóne a potom sedemkrát stlačíte možnosť Číslo zostavy. Teraz bude dostupná voľba Možnosti vývojového prostredia. Obrazovka Možnosti vývojového prostredia obsahuje nastavenia, ktoré sú užitočné na vývoj aplikácií systému Android.

10.11.7 Reset

Stlačením vyberte možnosť Reset nastavení siete (vrátane Wi-Fi, mobilných dát a Bluetooth), Reset predvolieb aplikácie alebo Obnovenie továrenských údajov.

10.11.8 Predpisy a bezpečnosť

Stlačením zobrazíte informácie o produkte, ako sú model produktu, názov výrobcu, adresa výrobcu, IMEI, Cu referencie, ID deklarácie Bluetooth atď.

10.11.9 Informácie o telefóne

Ponúka prístup k rôznym informáciám, ako sú TCTROM, Stav, Právne informácie, Zásady ochrany osobných údajov, Model, Verzia systému Android, Úroveň opravy zabezpečenia Androidu, Verzia základného pásma, Verzia jadra, Číslo zostavy, Používateľská príručka atď.

11 Využívanie telefónu naplno

11.1 Nástroj FOTA Upgrade

Aktualizujte softvér v telefóne pomocou nástroja FOTA (Firmware Over The Air) Upgrade. Ak chcete získať prístup k aktualizáciám, v zozname aplikácií stlačte možnosť **Nastavenia > Systém > Aktualizácie systému**.

Ak chcete aktualizovať systém, stlačte možnosť **SKONTROLLOVAŤ AKTUALIZÁCIE**. V zariadení sa následne nainštaluje najnovšia verzia softvéru.

Pri preberaní alebo inštalácii aktualizácie pomocou nástroja FOTA nemeňte východiskové umiestnenie úložného priestoru, aby nedošlo ku komplikáciám pri hľadaní správnych aktualizačných balíčkov.

12 Príslušenstvo

Štandardné príslušenstvo

1. Nabíjačka
 2. Stručná príručka
 3. Leták s bezpečnostnými informáciami o výrobku
 4. Štítok na displej LCD
 5. USB typu C
- Príslušenstvo závisí od krajiny.
 - Zariadenie používajte výhradne s batériou, nabíjačkou a príslušenstvom spoločnosti Alcatel, ktoré boli dodané so zariadením.

13 Záruka

Na váš telefón sa vzťahuje záruka na akúkoľvek chybu alebo poruchu, ktorá sa môže vyskytnúť za podmienok normálneho používania počas záručnej doby dvadsať štyri (24) mesiacov⁽¹⁾ od dátumu zakúpenia tak, ako je to uvedené vo vašej originálnej faktúre.

Aj na batérie⁽²⁾ a príslušenstvo predávané spolu s vašim telefónom sa vzťahuje záruka na akúkoľvek chybu, ktorá sa môže vyskytnúť počas prvých šiestich (6) mesiacov⁽¹⁾ od dátumu zakúpenia tak, ako je to uvedené vo vašej originálnej faktúre.

V prípade akéjakolvek chyby vášho telefónu, ktorá znemožňuje jeho normálne používanie, musíte o tejto skutočnosti okamžite informovať svojho dodávateľa a predložiť váš telefón spolu s dokladom o zakúpení.

⁽¹⁾ Záručná doba sa môže meniť v závislosti od konkrétnej krajiny.

⁽²⁾ Životnosť nabíjateľnej batérie mobilného telefónu podľa trvania rozhovorov, pohotovostného režimu a celkovej prevádzkovej životnosti, bude závisieť od podmienok používania a konfigurácie siete. Za predpokladu, že sa batérie považujú za spotrebny tovar, príslušné technické parametre uvádzajú, že optimálnu činnosť svojho telefónu by ste mali získať počas prvých šiestich mesiacov po zakúpení a pri ďalších približne 200 nabitiah.

Ak sa daná chyba potvrdí, váš telefón alebo jeho časť sa podľa okolností buď vymení alebo opraví. Na opravený telefón a príslušenstvo sa vzťahuje záruka v trvaní jeden (1) mesiac na tú istú chybu. Oprava alebo výmena sa môže uskutočniť s použitím opravených komponentov, ktoré zaistiajú ekvivalentnú funkčnosť.

Táto záruka pokrýva náklady na náhradné diely a prácu, ale vylučuje akéjakolvek iné náklady.

Táto záruka sa nevzťahuje na chyby vášho telefónu a/alebo príslušenstva vyplývajúce z (bez akéhokoľvek obmedzenia):

- 1) Nedodržania návodu na používanie alebo inštaláciu, alebo nedodržania technických a bezpečnostných noriem platných v danej zemepisnej oblasti, v ktorej sa váš telefón používa,
- 2) Pripojenia k akémukoľvek zariadeniu, ktoré nedodáva alebo neodporúča spoločnosť TCL Communication Ltd.,
- 3) Úpravy alebo opravy vykonanej osobami, ktoré nemajú na to oprávnenie od spoločnosti TCL Communication Ltd. alebo jej pobočiek či vášho dodávateľa,
- 4) Úprava, nastavenie alebo zmena softvéru alebo hardvéru vykonané jednotlivcami, ktorí nemajú povolenie od spoločnosti TCL Communication Ltd.,

5) Nepriaznivého počasia, blesku, požiaru, vlhkosti, vniknutia kvapalín alebo potravín, chemických výrobkov, prebrania súborov, nárazu, vysokého napäťa, korózie, oxidácie...

Váš telefón nebude opravený v prípade, že boli odstránené alebo zmenené príslušné štítky alebo výrobné čísla (IMEI).

Neposkytujú sa žiadne výslovne záruky, či už písomné, ústne alebo predpokladané, iné ako je táto vytlačená obmedzená záruka alebo povinná záruka, ktorú poskytuje vaša krajina alebo jurisdikcia.

V žiadnom prípade nebude spoločnosť TCL Communication Ltd. ani žiadna z jej pobočiek niesť zodpovednosť za nepriame, súvisiace alebo následné škody akéhokoľvek charakteru, vrátane, ale nie s obmedzením na obchodnú alebo finančnú stratu alebo škodu, stratu dát alebo stratu obrazových dát, pričom v plnej miere je možné zriecknuť sa týchto škôd podľa zákona.

Niekteré krajiny/štáty neumožňujú vylúčenie alebo obmedzenie nepriamych, súvisiacich alebo následných škôd ani obmedzenie trvania predpokladaných záruk, takže predchádzajúce obmedzenia alebo vylúčenia sa nemusia vzťahovať na vás.

14 Riešenie problémov

Pred kontaktovaním servisného strediska si prečítajte a prípadne použite nasledujúce pokyny na riešenie niektorých problémov so zariadením:

- Batériu nabíjajte na jej plnú kapacitu, aby ste zaistili jej optimálnu výdrž.
- Z telefónu odoberte nepotrebné súbory alebo aplikácie, môže sa tým zlepšiť jeho výkon.
- Aktualizujte softvér telefónu pomocou aplikácie **Aktualizácie systému**. Alebo môžete softvér aktualizovať aj dotykom možností **Nastavenia > Systém > Aktualizácia systému**.
- Obnovte telefón pomocou možnosti **Obnovenie továrenských údajov**. Stlačte možnosti **Nastavenia > Systém > Resetovať > Obnovenie továrenských údajov**. Prípadne môžete súčasne pridržať tlačidlo **Zapnutie/Vypnutie** a **Zvýšiť hlasitosť**, keď je telefón vypnutý. Všetky údaje telefónu budú stratené natrvalo. Pred obnovením telefónu dôrazne odporúčame vykonať úplnú zálohu jeho údajov.

Vykonajte taktiež nasledujúce kontroly:

Telefón sa nedá zapnúť alebo nereaguje

- Ak sa telefón nedá zapnúť, nechajte ho aspoň 20 minút nabíjať, aby ste mali istotu, že stav batérie je pre jeho zapnutie dostatočný. Potom telefón znova zapnite.
- Ak sa neustále opakuje spúšťacia animácia a nie je možné spustiť operačný systém telefónu, stlačením a podržaním tlačidla **Zapnutie/Vypnutie** zariadenie resetujete. Tým odstránite všetky problémy so spúštaním operačného systému, ktoré sú spôsobené aplikáciami tretích strán.
- Pokiaľ ani jeden z týchto postupov nepomôže, telefón reštartujte súčasným stlačením tlačidla **Zapnutie/Vypnutie** a tlačidla **Zvýšenie hlasitosti**. Potom vyberte jazyk a následne vyberte možnosť **Vymazať údaje/Obnovenie továrenských údajov**. Položky môžete vyberať stlačením tlačidla **hlasitosti** a výber môžete potvrdzovať stlačením tlačidla **Zapnutie/Vypnutie**.

Telefón niekoľko minút nereagoval

- Pokiaľ telefón nereaguje, vypnite ho stlačením a podržaním tlačidla **Zapnutie/Vypnutie** do doby, dokým sa telefón nevypne a znova nezapne.
- Pokiaľ telefón stále nefunguje, resetujte ho.

Telefón sa sám od seba vypína

- Skontrolujte, či je obrazovka zamknutá, keď telefón nepoužívate, dajte pozor, aby v čase, keď bola obrazovka odomknutá, nedošlo k nechcenému stlačeniu tlačidla **Zapnutie/Vypnutie**.
- Skontrolujte úroveň nabitia batérie.
- Ak zariadenie stále nefunguje, resetujte ho alebo aktualizujte softvér.

Nabíjanie telefónu nefunguje správne

- Overte, či používate nabíjačku **Alcatel** dodanú s telefónom.
- Zaistite, aby nedošlo k úplnému vybitiu batérie. Pokiaľ bola batéria dlhšiu dobu vybitá, zobrazenie indikátora nabíjania batérie na obrazovke môže trvať približne 20 minút.
- Zaistite, aby nabíjanie prebiehalo za normálnych podmienok (0 °C až 40 °C).
- V zahraničí skontrolujte, či elektrická sieť poskytuje kompatibilné napätie.

Telefón nie je možné pripojiť k sieti alebo sa zobrazuje správa „Žiadny signál“.

- Skúste sa pripojiť k sieti presunutím sa na iné fyzické miesto.
- Overte si u vášho operátora rozsah pokrytie siete.
- Skontrolujte u vášho operátora platnosť karty SIM.

- Skúste sa pripojiť neskôr, pretože sieť môže byť preťažená.

Telefón sa nemôže pripojiť k internetu

- Zaistite, aby bola na vašej karte SIM povolená služba prístupu na internet.
- Skontrolujte v telefóne nastavenie pripojenia k internetu.
- Overte, že ste v mieste s pokrytím siete.
- Skúste sa pripojiť neskôr alebo z iného miesta.

Neplatná karta SIM

- Overte, či bola karta SIM správne vložená.
- Dajte pozor, aby sa čip na karte SIM nepoškodil.
- Overte, že je služba karty SIM dostupná.

Môj telefón nemôže uskutočňovať odchádzajúce hovory

- Uistite sa, že bolo vytočené platné číslo a že ste stlačili tlačidlo **Volať**.
- Pri medzinárodných hovoroch skontrolujte kód krajiny a oblasti.
- Uistite sa, že je telefón pripojený k sieti a že sieť nie je preťažená alebo nedostupná.
- Skontrolujte u operátora stav vášho účtu (kredit, platnosť karty SIM a pod.).
- Overte, či nie je nastavené blokovanie odchádzajúcich hovorov.

- Overte, či v telefóne nie je zapnutý režim Lietadlo.

Môj telefón nemôže prijímať prichádzajúce hovory

- Overte, či je telefón zapnutý a pripojený k sieti (skontrolujte, či sieť nie je preťažená alebo nedostupná).
- Skontrolujte u operátora stav vášho účtu (kredit, platnosť karty SIM a pod.).
- Zaistite, aby nebolo nastavené presmerovanie prichádzajúcich hovorov.
- Zaistite, aby nebolo nastavené blokovanie niektorých hovorov.
- Overte, či v telefóne nie je zapnutý režim Lietadlo.

Pri prichádzajúcim hovore sa nezobrazuje meno/cíl volajúceho

- Skontrolujte, či vám túto službu váš operátor poskytuje.
- Volajúci nastavil skrývanie svojho mena alebo čísla.

Nemôžem nájsť svoje kontakty

- Skontrolujte, či nie je karta SIM poškodená.
- Skontrolujte, či je karta SIM vložená správne.
- Nainštalujte všetky kontakty uložené na karte SIM do telefónu.

Kvalita zvuku telefónnych hovorov je zlá

- Hlasitosť môžete počas hovoru upraviť stlačením tlačidla **hlasitosti**.

- Skontrolujte silu signálu siete. Chodťte na miesto, kde je silnejší signál.
- Na telefóne skontrolujte čistotu prijímača, konektora a reproduktora.

Nie je možné používať funkcie popísané v príručke

- Skontrolujte u vášho operátora, či máte danú službu objednanú.
- Overte, či táto funkcia nevyžaduje nejaké príslušenstvo **Alcatel**.

Cíllo zvolené v kontaktoch nie je možné vytocíť

- Skontrolujte, či je číslo v kontaktoch správne.
- Pri volaní do zahraničia je potrebné vybrať požadovaný kód zeme.

Nie je možné pridať kontakt

- Skontrolujte, či neboli dosiahnutý maximálny počet kontaktov na karte SIM. Zmažte niektoré záznamy alebo uložte záznamy do telefónu.

Volajúci nemôžu zanechať správy v mojej hlasovej schránke

- Kontaktujte svojho sieťového operátora a overte dostupnosť tejto služby.

Nie je možné pristupovať k hlasovej schránke

- Overte, či bolo do položky „Cíllo hlasovej schránky“ správne vložené číslo hlasovej schránky vášho operátora.

- Ak je sieť preťažená, skúste to neskôr.
- Nie je možné odosielat ani prijímať správy MMS**
- Skontrolujte úložný priestor telefónu, či nie je zaplnené.
 - Kontaktujte sieťového operátora, overte dostupnosť služby a vykonajte kontrolu nastavení správ MMS.
 - Overte u vášho operátora číslo servisného strediska alebo profil pre správy MMS.
 - Servisné stredisko môže byť zahľtené. Skúste to znova neskôr.

Karta SIM je uzamknutá kódom PIN

- Požiadajte sieťového operátora o kód PUK (Personal Unblocking Key).

Telefón nie je možné pripojiť k počítaču

- Skontrolujte, či nie je poškodený port USB. Ak nefunguje, skúste na počítači použiť iný port USB.
- Skontrolujte, či sú správne nainštalované ovládače USB.
- Ak používate počítač so systémom Windows, skontrolujte, či podporuje režim MTP. Ak používate počítač Mac, je potrebné nainštalovať nástroj Android File Transfer zo stránky www.android.com/filetransfer/.

Nie je možné preberať nové súbory.

- Overte, či je v pamäti telefónu dostatok miesta na prevzatie požadovaného súboru.
- Pre uloženie preberaných súborov vyberte kartu microSD.
- Skontrolujte, či vám váš operátor poskytuje potrebné služby.

Telefón nie je prostredníctvom rozhrania Bluetooth rozpoznaný ostatnými zariadeniami

- Overte, či je funkcia Bluetooth aktivovaná a či je telefón pre ostatných používateľov viditeľný.
- Overte, či sa obidva telefóny nachádzajú v oblasti dosahu rozhrania Bluetooth.

Batéria sa vybija príliš rýchlo

- Uistite sa, že vykonávate celý cyklus nabijania batérie (minimálne 150 minút).
- Po čiastočnom nabití nemusí indikátor úrovne nabitia batérie ukazovať presne. Po odpojení nabíjačky počkajte aspoň 20 minút, aby ste získali presnú indikáciu.
- Podľa potreby upravte jas obrazovky.
- Predĺžte interval automatickej kontroly e-mailov na čo najdlhší čas.
- Aktualizujte správy a informácie o počasí ručne alebo predĺžte ich interval automatickej kontroly.

- Ukončite aplikácie spustené na pozadí, ktoré nie sú dlhšiu dobu používané.
- Deaktivujte funkcie Bluetooth, Wi-Fi a GPS, ak ich nepoužívate.

Počas dlhých hovorov, hrania hier, surfovania po internete alebo používania iných zložitých aplikácií sa telefón zahrieva

- Toto zahrievanie je normálnym dôsledkom toho, že procesor musí spracovať veľké množstvo údajov. Po ukončení uvedených činností sa teplota telefónu vráti na normálnu hodnotu.

Po použití funkcie Obnovenie továrenských údajov sa pred použitím telefónu musia zadať prihlásovacie údaje účtu Google

- Po obnovení nastavení je nutné zadať pôvodné prihlásovacie údaje k účtu Google, ktorý bol v tomto telefóne používaný.
- Ak si prihlásovacie údaje k účtu Google nepamäťate, je potrebné tento účet obnoviť.
- Ak ani potom nie je možné získať prístup k funkciám telefónu, obráťte sa na autorizované servisné stredisko. Upozorňujeme, že sa na tento prípad nebude vzťahovať záruka.

Zabudol som niektoré heslá, kódy a kľúče, ktoré používam v telefóne

- Obnoviť továrenske údaje.
- Ak ani potom nie je možné získať prístup k funkciám telefónu, obráťte sa na autorizované servisné stredisko. Upozorňujeme, že sa na tento prípad nebude vzťahovať záruka.

15 Technické údaje

Procesor:

MT6763V/V

Platforma:

Android P

Pamäť:

5048Y/I: 64 GB + 4 GB, 5048U: 128 GB + 6 GB

Rozmery (D x Š x V):

164,85 × 75,8 × 8,39

Hmotnosť:

178 g

Displej:

6,52palcový kapacitný dotykový displej s rozlíšením HD+ (720 × 1 600) a pomerom strán 19,5 : 9

Siet:

GSM: 850/900/1800/1900

UMTS: B1/2/5/8 (2 100/1 900/850/900)

LTE: B1/3/5/7/8/20/28 (úplne);/38/40 (2100/1800/
850/2600/900/800/700/2600/2300)

(Pásmový kmitočet a rýchlosť prenosu dát závisí od
operátora.)

GPS:

GPS

Možnosti pripojenia:

- Bluetooth BT4.2
- Wi-Fi 802.11b/g/n (2,4 GHz)
- 3,5 mm zvukový konektor
- USB typu C

Fotoaparát:

- Zadný fotoaparát s rozlíšením až 16 Mpix AF +
8 Mpix (širokový) FF + 5 Mpix (makro) FF
- Predný fotoaparát s rozlíšením až 8 Mpix

Podporované formáty zvukových súborov:

AAC, AMR, AWB, MIDI, MP3, OGG, WAV, FLAC

Batéria ⁽¹⁾:

Kapacita: 4 000 mAh

Rozširujúci slot:

Pamäťová karta microSD™
(dostupnosť karty microSD je závislá od trhu)

Špeciálne funkcie:

- GPS
- G-snímač

Poznámka: Technické údaje sa môžu zmeniť bez
predchádzajúceho upozornenia.

⁽¹⁾ Originálna batéria bola podrobéná prísnym
bezpečnostným skúškam noriem spôsobilosti. Používanie
neoriginálnych batérií môže byť nebezpečné.

Slovenčina – CJA2EE0ALARA